



16 Aug 2016

Harian Metro, Malaysia

Author: No author available • Section: Setempat • Page: 36 • Printed Size: 82.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 1,892.31
PR value: MYR 5,676.93 • Item ID: MY0026778239

 isentia mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

Azmin mohon cabar laporan 1MDB dirahsiakan

Menteri Besar Selangor Datuk Seri Mohamed Azmin Ali memfailkan permohonan mencabar keputusan Perdana Menteri dan dua lagi yang mengklasifikasikan Laporan Ketua Audit Negara berhubung 1Malaysia Development Berhad (1MDB) sebagai dokumen rahsia di bawah Akta Rahsia Rasmi (OSA).

Permohonan itu difailkan di Pejabat Pendaftaran Mahkamah Tinggi, di sini, semalam, melalui Tetuan Tommy Thomas.

Mohamed Azmin menamakan Datuk Seri Najib Razak, Ketua Audit Negara Tan Sri Ambrin Buang dan kerajaan Malaysia sebagai responden pertama hingga ketiga.

Beliau memfailkan permohonan kebenaran memulakan prosiding semakan atas kapasiti ahli Parlimen Gombak.

Dalam permohonan itu, Mohamed Azmin memohon deklarasi responden pertama bertindak dalam konflik kepentingan dalam mengeluarkan perakuan di

bawah Seksyen 2B OSA untuk mengelaskan laporan 1MDB sebagai rahsia rasmi.

Beliau memohon deklarasi pengelasan laporan 1MDB sebagai rahsia rasmi menyalahi undang-undang dan ultra vires (melangkai undang-undang).

Selain itu, beliau memohon perintah mandamus terhadap responden, pekerja, ejen atau dengan apa jua cara mengelaskan semula laporan 1MDB dan menyiarkan kepada orang ramai.



16 Aug 2016

Harian Metro, Malaysia

Author: No author available • Section: Setempat • Page: 41 • Printed Size: 49.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 1,130.77
PR value: MYR 3,392.31 • Item ID: MY0026778244

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

Rancang pendapatan baru

Mempelbagaikan sumber pendapatan baru dan kebergantungan kepada hasil tanah antara cabaran kerajaan Selangor untuk menghasilkan pertumbuhan ekonomi lebih mapan.

Menteri Besar Datuk Seri Mohamed Azmin Ali berkata, pihaknya perlu meneruskan perancangan ekonomi jangka panjang yang strategik dengan unjuran tepat bagi mengelak belanjawan tambahan.

“Kita tidak mahu membentangkan belanjawan berimbang semata-mata mendapatkan perspektif positif pada Oktober nanti.

“Namun, pada pertengahan tahun, kita membentangkan belanjawan tambahan sehingga belanjawan sebenar menjadi defisit,” katanya ketika berucap pada majlis perasmian Perbincangan Meja Bulat Belanjawan 2017 di sini, semalam.



16 Aug 2016

Utusan Malaysia, Malaysia

Author: No author available • Section: Dlm Negeri • Page: 8 • Printed Size: 121.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 2,391.48
PR value: MYR 7,174.44 • Item ID: MY0026779372

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

Laporan audit 1MDB jadi dokumen awam

KUALA LUMPUR 15 Ogos - Menteri Besar Selangor, Datuk Seri Mohamed Azmin Ali hari ini memfailkan permohonan bagi mendapatkan kebenaran untuk semakan kehakiman agar Laporan Audit 1Malaysia Development Bhd. (1MDB) dinyahklasifikasi sebagai dokumen rahsia rasmi di bawah Akta Rahsia Rasmi (OSA) 1972.

Beliau yang memfailkan permohonan tersebut atas kapasiti sebagai Ahli Parlimen Gombak selaku pihak pemohon menamakan Perdana Menteri, Datuk Seri Najib Tun Razak, Ketua Audit Negara, Tan Sri Ambrin Buang dan Kerajaan

Malaysia sebagai responden pertama hingga ketiga.



MOHAMED AZMIN ALI

Ini adalah kali kedua permohonan serupa difailkan iaitu pada Jumaat lalu bekas Mursyidul Am TIBAI, Muhammad Zahid Md. Arip turut memfailkan semakan kehakiman menuntut agar dokumen tersebut dijadikan dokumen awam.

Semakan tersebut difailkan di Kaunter Pendaftaran Mahkamah Tinggi di sini melalui firma guaman, Tetuan Tommy Thomas. Azmin hadir di mahkamah bersama beberapa

pemimpin pembangkang.

Pemohon dalam afidavitnya mendakwa responden pertama telah bertindak dalam keadaan yang wujudnya konflik kepentingan.

Pemohon turut menuntut perisytiharan bahawa tindakan responden kedua mengelaskan dokumen tersebut sebagai 'rahsia rasmi' adalah ultra vires (melangkaui batasan undang-undang) dan bertentangan dengan Perlembagaan Persekutuan, OSA dan Akta Audit 1957.

Beliau turut memohon perintah mandamus (mendesak) ke semua responden atau ejen-ejenya untuk mengklasifikasikan semula dokumen terbabit sebagai dokumen awam.



16 Aug 2016

Utusan Malaysia, Malaysia

Author: No author available • Section: Dlm Negeri • Page: 12 • Printed Size: 242.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 3,182.00
PR value: MYR 9,546.00 • Item ID: MY0026779515



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Pilihan raya awal menguntungkan?

AKHIR-AKHIR ini penulis sering ditanya oleh kawan-kawan kemungkinan Pilihan Raya Umum Ke-14 (PRU-14) diawalkan. Mereka memberi beberapa hujah untuk mengukuhkan kemungkinan itu.

Pertama, Pilihan Raya Negeri (PRN) Sarawak, Pilihan Raya Kecil (PRK) Sungai Besar dan Kuala Kangsar boleh dijadikan ukuran tentang momentum sokongan rakyat kepada Barisan Nasional (BN). Jumlah kerusi yang diperoleh di Sarawak agak besar dan jumlah undi di Parlimen Sungai Besar dan Kuala Kangsar majoritinya besar berbanding dengan PRU-13. Kelahiran parti Pribumi Bersatu Malaysia tidak akan banyak membantu malah boleh jadi masalah.

Kedua, parti pembangkang dalam keadaan yang bercelaru keadaannya. DAP Pulau Pinang tidak berani meneruskan PRN bimbang akan hilang banyak kerusi khususnya PKR. Dengan kes mahkamah Lim Guan Eng yang bakal didengar pada September nanti masyarakat akan didedahkan apa yang sebenarnya terjadi dan kemungkinan Guan Eng didapati bersalah tetap ada.

Status Jawatankuasa Pusat DAP (CEC) yang dipertikai oleh Pejabat Pendaftaran Pertubuhan (ROS) masih belum selesai dan kalau ROS mahu pergi lebih jauh apa-apa boleh berlaku kepada DAP.

Isu jambatan ketiga dan terowong masih buntu kerana Guan Eng enggan menyerahkan dokumen yang berkaitan kepada menteri berkaitan. Isu-isu ini ingin dijadikan modal politik PRU-14 atas tuduhan konspirasi dan strategi Pusat untuk menjatuhkan DAP.

Ketiga, hal-hal yang sama berlaku dalam PKR. Umum mengetahui isu lama kepimpinan Datin Seri Dr. Wan Azizah Ismail dan pengaruh kelompok Datuk Seri Mohamed Azmin Ali di Selangor masih belum terlerai. Langkah Setiausaha Agung PKR, Rafizi Ramli membuat aduan kepada Suruhanjaya Pencegahan Rasuah Malaysia (SPRM) mengenai beberapa tuduhan terhadap Mohamed Azmin adalah tidak sepatutnya berlaku seolah-olah organisasi PKR tidak ada disiplin yang tersendiri.

Keempat, PAN sendiri mengambil sikap tunggu dan lihat dan masih terus mengambil sikap bermusuhan dengan Pas dan menunggu PRU-14 untuk menguji pengaruhnya dalam politik. Pas sendiri sering membuat kenyataan bahawa parti itu akan bertanding bersendirian walaupun realiti pakatan pembangkang sudah berubah. Logik politik tidak akan menyebabkan Pas boleh menang besar sekiranya bertanding bersendirian. Di kawasan yang Pas ada pengaruh PAN akan bertanding dan sebahagian pengundi Pas akan beralih ke PAN.

Kalau ini terjadi tidak mustahil Pas boleh hilang Kelantan. Ini tidak bermakna PAN boleh memerintah. Hal yang sama boleh berlaku di Selangor kerana pergantungan PKR terhadap Pas di Selangor amat tinggi. Ini juga boleh menyebabkan Pakatan Harapan di Pulau Pinang bakal menghadapi cabaran juga.

Kelima, isu pertandingan tiga penjurong sangat merisaukan kepimpinan PKR. Penubuhan parti baharu tidak banyak memberi kesan malah boleh membawa kesan lebih parah terhadap pembangkang.

Di tengah-tengah Pas mengambil sikap bersendirian dan memilih untuk bertanding tiga penjurong, ini semacam memberi ruang yang lebih kepada UMNO/BN mendapat majoriti yang lebih besar kerana tidak mungkin DAP dan PAN akan berbaik dengan Pas semula dan tidak mustahil DAP, PKR, PAN dan Pas akan menghadapi masalah di Selangor.

Jika ini faktornya kata kawan-kawan mempercepatkan PRU-14 membolehkan UMNO/BN dapat majoriti tinggi. Kemenangan UMNO/BN dengan majoriti besar bakal mengatasi masalah politik Terengganu. Mengukuhkan politik UMNO/BN Perak bakal terjadi dan Selangor tidak mustahil terlepas dari Pakatan Harapan.

Persidangan UMNO di peringkat bahagian di seluruh negara memperlihatkan sokongan yang kuat terhadap kepimpinan parti itu sendiri terutama pendirian terhadap tokoh-tokoh UMNO dulu yang berseksongkol dengan anasir luar mempelawa pihak luar campur tangan urusan Malaysia.



16 Aug 2016

Utusan Malaysia, Malaysia

Author: No author available • Section: Letters • Page: 14 • Printed Size: 65.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 1,284.68
PR value: MYR 3,854.04 • Item ID: MY0026779677

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Sampah tidak dipungut

SAUDARA PENGARANG,

SAYA ingin mengadu mengenai masalah sampah yang tidak dipungut pada 9 Ogos lalu di Jalan SP 15 Taman Sri Putra Sg. Buloh.

Masalah ini turut melibatkan kegagalan mengikut jadual kutipan iaitu pada setiap Selasa sehingga menyebabkan bau busuk dan mengotorkan kawasan perumahan kami.

Saya telah mengemukakan emel kepada Yang Dipertua Majlis Perbandaran Selayang dan sedang menunggu tindakan atau maklum balas pihaknya.

Saya berharap tindakan segera diambil untuk menyelesaikan masalah ini dan mohon masalah sama tidak berulang lagi kelak.

PENDUDUK SRI PUTRA
Sg. Buloh, Selangor



1MDB: Cabar ketepi rahsia rasmi

Menteri Besar, Datuk Seri Mohamed Azmin Ali failkan permohonan kebenaran semakan kehakiman bagi cabar keputusan Ketua Audit Negara yang mengklasifikasikan Laporan Ketua Audit Negara ke atas 1MDB sebagai rahsia rasmi

► Mohamed Azmin (tengah) berbincang sesuatu dengan peguamnya, R Sivarasa (kanan) setibanya di Kompleks Mahkamah Kuala Lumpur untuk memfailkan semakan kehakiman bagi mencabar keputusan Perdana Menteri dan dua lagi yang mengklasifikasi laporan Ketua Audit Negara berhubung 1Malaysia Development Berhad (1MDB) diletakkan di bawah Akta Rahsia Rasmi (OSA), semalam.



Dedah laporan 1MDB

■ SITI AZIELAH WAHI

KUALA LUMPUR - Menteri Besar Selangor, Datuk Seri Mohamed Azmin Ali memfailkan permohonan kebenaran bagi semakan kehakiman untuk mencabar tindakan Ketua Audit Negara mengklasifikasikan Laporan Ketua Audit Negara ke atas 1Malaysia Development Berhad (1MDB) sebagai rahsia rasmi.

Mohamed Azmin memfailkan permohonan itu di Pejabat Pendaftar Mahkamah Tinggi Kuala Lumpur melalui firma guaman Tetuan Tommy Thomas semalam, dengan menamakan Perdana Menteri, Datuk Seri Najib Tun Razak, Ketua Audit Negara, Tan Sri Ambrin Buang dan kerajaan Malaysia sebagai responden.

Beliau turut menuntut satu perintah mandamus yang menghendaki responden atau ejennya mengklasifikasikan semula laporan 1MDB dan mendedahkan kepada orang ramai.

- Berdasarkan affidavit sokongannya, Mohamed Azmin menuntut Laporan Audit Negara berhubung 1MDB yang diklasifikasi sebagai rahsia rasmi menurut Seksyen 2C Akta Rahsia Rasmi 1972 (OSA) diklasifikasikan semula sebagai dokumen awam.

Antara lain, beliau juga menyatakan alasan bahawa Ambrin tiada kuasa untuk mengklasifikasikan laporan itu sebagai rahsia rasmi kerana kuasa untuk berbuat demikian menurut Seksyen 2B OSA hanya

terserah kepada pegawai awam.

"Tindakan mengklasifikasikan laporan itu sebagai rahsia rasmi adalah konflik kepentingan dikeluarkan oleh Najib.

"Keengganan responden mengklasifikasikan semula laporan berkenaan adalah tidak munasabah," katanya di sini, semalam.

Sehubungan itu, beliau menuntut deklarasi mahkamah bahawa laporan 1MDB sebagai rahsia rasmi menurut OSA adalah menyalahi undang-undang dan ultra vires.

Mohamed Azmin turut menuntut satu perintah mandamus yang menghendaki responden atau ejennya mengklasifikasikan semula laporan 1MDB dan mendedahkan kepada orang ramai.



16 Aug 2016
Sinar Harian, Malaysia

Author: Siti Azielah Wahid • Section: Nasional • Page: 1,2 • Printed Size: 371.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 6,328.40
PR value: MYR 18,985.20 • Item ID: MY0026778058

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Mohamed Azmin (tengah) ketika memfailkan permohonan kebenaran bagi semakan kehakiman berhubung laporan 1MDB, semalam.



16 Aug 2016
Sinar Harian, Malaysia

Author: No author available • Section: Nasional • Page: 2 • Printed Size: 133.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 2,269.00
PR value: MYR 6,807.00 • Item ID: MY0026778157

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

Bimbang jejas ekonomi Selangor

SHAH ALAM - Pendedahan Jabatan Kehakiman Amerika Syarikat (DOJ) berhubung skandal 1MDB yang berterusan dikhuatiri akan terus menjejaskan pertumbuhan ekonomi Selangor.

Menteri Besar Selangor, Datuk Seri Mohamed Azmin Ali berkata, kerajaan negeri bersyukur Selangor terus meraih keyakinan pelabur walaupun Malaysia mengalami kemerosotan keyakinan.

"Malaysia sebagai sebuah eko-

“ Ia tambah menyuramkan ekonomi domestik dengan pendedahan DOJ berhubung skandal 1MDB yang berterusan.” - Azmin

nomi terbuka mungkin terkesan dengan dampak pasca Brexit. Ia tambah menyuramkan ekonomi domestik dengan pendedahan DOJ berhubung skandal 1MDB yang berterusan.

“Tapi Selangor terus raih ke-

yakinan pelabur dari dalam dan luar negara kerana kerajaan negeri berpegang prinsip ketelusan dan kebertanggungjawaban dalam pentadbiran,” katanya.

Katanya, ia dapat dibuktikan dengan Laporan Mida 2015 yang melaporkan kejayaan Selangor.

“Selangor mencatatkan kedudukan di tangga kedua dalam pelaburan sektor perkhidmatan dengan nilai pelaburan RM2.36 bilion dan tempat ketiga dalam pelaburan sektor pembuatan dengan jumlah pelaburan bernilai

RM7.96 bilion,” katanya.

Dalam masa sama, kerajaan negeri katanya, turut menyasarkan jumlah pelaburan sebanyak RM6 bilion menjelang akhir tahun dan menggesa industri kecil dan sederhana (SME) merebut peluang.

“Saya menggesa SME ambil peluang tersebut untuk meningkatkan pelaburan dan teknologi dalam melaksanakan modenisasi terhadap operasi bagi meningkatkan produktiviti,” katanya di sini, semalam.

| | | | |
|------------|-----------------------------------|-------------|--------------------|
| Headline | Gagasan suburkan amalan demokrasi | | |
| MediaTitle | Sinar Harian | | |
| Date | 16 Aug 2016 | Color | Black/white |
| Section | Nasional | Circulation | 279,000 |
| Page No | 35 | Readership | 837,000 |
| Language | Malay | ArticleSize | 85 cm ² |
| Journalist | N/A | AdValue | RM 837 |
| Frequency | Daily | PR Value | RM 2,511 |



Gagasan suburkan amalan demokrasi

SHAHALAM - Pas negeri ini mengalu-alukan penubuhan Gagasan Sejahtera (Gagasan) yang dipimpinnya dan buat masa ini dianggotai Pas dan Iktan.

Pesuruhjaya Pas Selangor, Datuk Iskandar Abdul Samad berkata, penubuhan Gagasan yang merupakan blok ketiga memberi lebih banyak pilihan kepada rakyat Malaysia.

"Ia bermakna lebih banyak bentuk penyelesaian kepada masalah negara akan di-

bentangkan kepada rakyat dan akan menyuburkan serta mematangkan lagi amalan demokrasi di Malaysia," katanya dalam satu kenyataan semalam.

Beliau berkata, kewujudan banyak blok politik bukan satu perkara yang asing khususnya di negara-negara maju.

Katanya lagi, pemimpin-pemimpin politik perlu mengambil sikap yang terbuka dengan penubuhan Gagasan.

"Pas Selangor yakin Gagasan akan berkembang de-

ngan lebih banyak parti politik sebelum pilihan raya umum yang akan datang.

"Malah kami yakin Gagasan akan di dokong oleh NGO-NGO dan tokoh-tokoh yang berpengaruh," katanya.

Justeru itu, Iskandar percaya aspirasi Gagasan ini adalah bagi membawa kesejahteraan kepada rakyat Malaysia yang gagal dilakukan Barisan Nasional untuk dikongsi tanpa mengira bangsa, agama dan keturunan.

VALUATOR

| Company(Brand) | Mention | Tone | ROI |
|-----------------|---------|------|------|
| _MOnly (_MOnly) | 1 | 0 | RM 0 |

GIST(ENGLISH)

N/A

| | | | |
|------------|------------------------------|-------------|---------------------|
| Headline | Pelaksanaan perlu menyeluruh | | |
| MediaTitle | Sinar Harian | | |
| Date | 16 Aug 2016 | Color | Full Color |
| Section | Nasional | Circulation | 279,000 |
| Page No | 10 | Readership | 837,000 |
| Language | Malay | ArticleSize | 165 cm ² |
| Journalist | N/A | AdValue | RM 2,815 |
| Frequency | Daily | PR Value | RM 8,445 |



Pelaksanaan perlu menyeluruh

SHAH ALAM - "Tidak kira apa pendekatan yang diambil Suruhanjaya Pencegahan Rasuah Malaysia (SPRM), tapi ia perlu dilakukan secara menyeluruh," kata Exco Hal Ehwal Agama Islam, Adat Melayu dan Warisan, Pembangunan Desa dan Kampung Tradisi, Datuk Dr Ahmad Yunus Hairi.

Menurutnya, beliau setuju dan menyokong, tetapi ia perlu dilakukan bukan sahaja kepada penjawat awam biasa, tetapi termasuk juga kepada pemimpin-pemimpin negara.

"SPRM juga perlu lebih proaktif, telus dan amanah dalam usaha ini dan perlu menjadi badan yang tak terikat dengan mana-mana kuasa individu ataupun kerajaan dalam membentaras gejala ra-



AHMAD YUNUS

MOHD KHAIRUDDIN

suah ini.

"Bukan saja penerima rasuah yang harus serah diri (mungkin tidak akan berlaku) tetapi pemberi dan perantara juga harus serah diri, beri maklumat dan kerjasama kepada SPRM," katanya.

Sementara itu, -Adun Paya Jaras, Mohd Khairuddin Othman turut senada dengan

Ahmad Yunus meminta cadangan perkhidmatan awam bersih gejala rasuah dimulakan dengan menteri dan pegawai berjawatan tinggi.

Menurutnya, SPRM kini sedang menghadapi krisis keyakinan dalam kalangan rakyat.

"Ini disebabkan terlalu banyak 'top people' di SPRM

yang dilihat meninggalkan institusi SPRM secara tiba-tiba.

"Hasrat itu langkah yang baik, namun rakyat mahu melihat pelaksanaannya perlu dilakukan dengan betul tanpa melindungi mana-mana pihak," katanya ketika dihubungi, semalam.

Mohd Khairuddin berkata, dalam keadaan semasa juga, SPRM dilihat gagal menangani gejala rasuah dalam kalangan penjawat tinggi kerajaan.

"Ikan bilis (kategori perkhidmatan, bawahan) disuruh isytihar harta tapi yang berjawatan tinggi dilihat kebal.

"Buktikan kepada rakyat mereka yang berpengaruh bukan kebal undang-undang, jangan hanya 'ikan bilis' saja yang diminta serah diri kerana rasuah," katanya.

VALUATOR

| Company(Brand) | Mention | Tone | ROI |
|---|---------|------|------|
| Government Employees (Government Employees) | 1 | 0 | RM 0 |
| Malaysian Anti-Corruption Commission (Malaysian Anti-Corruption | 14 | 0 | RM 0 |

GIST(ENGLISH)

N/A



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Mahu lokasi pembakaran ditutup

Lebih 10,000 penduduk sengsara hidu bau asap sejak lebih tiga tahun akibat aktiviti pembakaran terbuka

PUCHONG – Lebih 10,000 penduduk sekitar Fasa 8 B Taman Putra Prima dan Kampung Seri Aman terjejas apabila aktiviti pembakaran terbuka didakwa dilakukan berhampiran kediaman mereka.

Difahamkan, aktiviti itu berlaku sejak lebih tiga tahun lalu dan penduduk kini tidak dapat menahan kesannya berikutan lokasi pembakaran bertambah kepada lima tahun ini selain pembakaran dilakukan secara besar-besaran.

Wakil penduduk, Brian Law berkata, tahap kesihatan penduduk di kawasan kediaman berdekatan merosot dan kualiti udara pula dilihat membimbangkan.

"Mereka bakar hampir setiap hari, kalau datang malam boleh tengok bagaimana asap berkepul-kepul di udara.

"Paling terjejas penduduk yang tinggal dengan jarak kira-kira 200 meter dari tempat pembakaran itu," katanya.

Pengerusi Persatuan Penduduk Taman Putra Prima Fasa 8B, Kiew Kian Shong berkata, pihaknya sudah bertemu dengan pelbagai agensi kerajaan untuk meminta bantuan menyelesaikan isu terbabit namun tiada maklum balas.

Menurutnya, kesihatan penduduk terjejas apabila terpaksa menghidu asap pembakaran sampah malah ada antara mereka menghidap asma yang teruk.

"Kami langsung tak dapat 'enjoy' udara segar terutama pada waktu malam, bila balik kerja terus kena tutup tingkap dan pintu kerana habuk serta debu hasil pembakaran masuk ke dalam rumah," katanya kepada *Sinar Harian*.

Tiada siapa peduli

Ahli Parlimen Puchong, Gobind Singh Deo yang menerima aduan penduduk berkata, beliau kecewa masalah tersebut gagal diselesaikan pihak berkenaan.

Menurutnya, sampah dibawa dari luar kemudian sisa buangan dibakar di beberapa tempat termasuk di Jalan Berkat Kampung Seri Aman, Lorong Aman Tambahan Puchong dan Kampung Seri Aman Mas.

"Saya rasa dukacita terhadap kerajaan negeri dan kerajaan pusat... saya kesal seolah-olah masalah ini tidak diendahkan sedangkan ia dah berlanjutan selama tiga tahun, tiada siapa peduli dan ambil tindakan," katanya.

Beliau berkata, aduan sudah dibuat kepada Majlis Perbandaran Subang Jaya (MPSJ) dan mesyuarat diadakan bersama agensi berkaitan.

Gobind berkata, bagaimanapun pihak berkuasa tempatan (PBT) itu dakwanya hanya mempunyai kuasa penguatkuasaan termasuk membawa kes ke mahkamah.



Gobind dan penduduk ketika meninjau lokasi pembakaran sampah terbuka di Kampung Seri Aman.

Beliau berkata, sudah dapat dikenal pasti tiga daripada tanah yang menjadi lubang pembakaran terbuka kepunyaan individu manakala dua lagi hak milik kerajaan negeri.

"Persoalan timbul mengapa pe-

jabat tanah membiarkan masalah berterusan di tanah milik kerajaan negeri.

"Siasatan dijalankan mendapati sampah bercampur tersebut dibawa kontraktor luar untuk melupuskan-

nya secara haram.

"Kita mahu masalah ini diselesaikan sepenuhnya, kerajaan negeri kena ambil tindakan di bawah Kanun Tanah Negara terhadap tanah dimiliki individu dan saya cadangkan tanah ini dirampas," katanya.

Untuk sementara waktu, beliau mahu agensi kerajaan menutup kawasan pembakaran supaya tiada akses kepada lori untuk membuang sampah.

Beliau sebelum itu berkata, akan mengadakan pertemuan dengan Menteri Besar, Datuk Seri Mohamed Azmin Ali untuk membincangkan masalah tersebut sekiranya ia masih gagal diselesaikan.

"Saya nak minta beliau lihat sendiri masalah ini... jika pejabat tanah tidak boleh selesaikan masalah, saya cadang tanah milik kerajaan negeri diserahkan kepada MPSJ supaya pihak itu tahu apa perlu dibuat," katanya.



Sampah dilonggok tinggi sebelum dibakar pihak tidak bertanggungjawab menyebabkan penduduk sekitar mendakwa kesihatan mereka merosot.



Brian menunjukkan indeks kualiti udara dicatat pada 1 Ogos lalu ketika aktiviti pembakaran terbuka dilakukan berhampiran dengan kediamannya.

| | | | |
|------------|--|-------------|---------------------|
| Headline | Selangor tak pandang rendah Terengganu | | |
| MediaTitle | Sinar Harian | | |
| Date | 16 Aug 2016 | Color | Full Color |
| Section | Sukan | Circulation | 279,000 |
| Page No | 55 | Readership | 837,000 |
| Language | Malay | ArticleSize | 194 cm ² |
| Journalist | N/A | AdValue | RM 3,309 |
| Frequency | Daily | PR Value | RM 9,928 |



Selangor tak pandang rendah Terengganu



Nazmi Faiz (kiri) mungkin tidak dapat diturunkan akibat kecederaan.

PENGENDALI sementara Selangor, K Gunalan mengharapkan pemainnya terus mengekalkan rentak kemenangan ketika berdepan Terengganu dalam saingan Liga Super, malam ini.

Menurutnya, dia yakin pasukan kendaliannya mampu meraih tiga mata berdasarkan persembahan meyakinkan dalam dua perlawanan terdahulu.

Bagaimanapun, kata pengendali berusia 50 tahun itu, dia tetap mengingatkan pemainnya supaya tidak me-

mandang rendah Terengganu yang mungkin cuba bangkit selepas mengalami prestasi buruk.

“Memang kami mahu tiga mata dan ia dilihat tidak terlalu sukar untuk dicapai apatah lagi kita bermain di laman sendiri. Tiga mata ini juga amat penting kerana kita mahu mengekalkan antara pasukan yang berada di kedudukan teratas liga.

“Kami juga tahu Terengganu dalam situasi terumbang-ambing, tetapi kami tidak sesekali memandangi

rendah keupayaan mereka,” katanya.

Mengulas mengenai kecederaan pemain, Gunalan membayangkan pemain tengahnya, Nazmi Faiz Mansor dan penyerang, Mauro Olivi mungkin tidak dapat diturunkan akibat kecederaan.

“Kita masih menilai tahap kecergasan mereka dan kita juga mungkin akan menurunkan barisan simpanan malam ini kerana pada Sabtu akan ada perlawanan Piala Malaysia menentang Kuala Lumpur,” katanya.

VALUATOR

| Company(Brand) | Mention | Tone | ROI |
|--|---------|------|------|
| Football Association Of Malaysia (FAM) (Malaysia Cup) | 1 | 0 | RM 0 |
| Football Association Of Malaysia (FAM) (Malaysia Super League) | 1 | 0 | RM 0 |

GIST(ENGLISH)

N/A



16 Aug 2016

Sinar Harian, Malaysia

Author: No author available • Section: Nasional • Page: 40 • Printed Size: 69.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 679.00
PR value: MYR 2,037.00 • Item ID: MY0026778169

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

MPAJ laksana program pemutihan

AMPANG - Majlis Perbandaran Ampang Jaya kini melaksanakan program pemutihan bagi rumah kediaman jenis teres, berkembar dan sesebuah bagi bangunan bertanah yang tiada kelulusan MPAJ serta binaan tidak mematuhi anjakan ditetapkan.

Pegawai Komunikasi

Korporat MPAJ, Norhayati Ahmad berkata, program ini dilaksanakan setahun berkuat kuasa 1 Jun lalu hingga 31 Mei 2017.

"Kita berharap pemilik rumah atau kontraktor mematuhi syarat yang telah ditetapkan, kita turut menyediakan kaedah Permohonan Program

Pemutihan Pelan Tambahan Dan Ubahsuai.

"Kaedah permohonan adalah mereka perlu mengemukakan empat set pelan siap bina (as built) untuk kelulusan. Pelan siap bina perlu disediakan arkitek atau pelukis pelan bangunan berdaftar dengan MPAJ," katanya.

Menurutnya, pihak berkenaan juga perlu kemukakan surat Aku Janji Tanggungjawab oleh pemilik rumah untuk binaan tambahan dan ubahsuai sedia ada.

Sebarang pertanyaan, boleh hubungi Jabatan Bangunan dan Senibina di talian 03-42968009.



Kaji garisan kemiskinan baharu

SHAHALAM- Kerajaan Selangor bercadang mengkaji semula paras Pendapatan Garis Kemiskinan (PGK) di negeri itu yang kini berada pada kadar RM1,500 sebulan kepada RM1,980 sebulan, sejajar dengan cabaran ekonomi semasa.

Menteri Besar, Datuk Seri Mohamed Azmin Ali berkata, hasil kajian dilakukan dua universiti iaitu Universiti Selangor (Unisel) dan Universiti Tunku Abdul Rahman (UTAR) mendapati PGK baharu di Selangor perlu ditetapkan pada kadar 60 peratus daripada median pendapatan isi rumah Selangor iaitu RM3,300.

Namun, beliau berkata, ia sekadar cadangan hasil kajian yang dibuat dan belum lagi diputuskan.

"Tapi ini hanya cadangan. Belum lagi diterima kerana kita kena lihat juga dari implikasi sumbangan kerajaan persekutuan kepada kerajaan negeri," katanya di sidang media selepas pembukaan Perbincangan Meja Bulat Belanjawan 2017, semalam.

Katanya, ia perlu dibincangkan terlebih dahulu di Putrajaya termasuk sumbangannya kepada negeri berdasarkan PGK baru.

"PGK tersebut perlu disemak

semula berdasarkan justifikasi pengiraan dan pembinaan indeks kemiskinan.

"Kalau ia menjadi PGK baru, kita perlu bincangkan dengan Putrajaya tentang sumbangan mereka kepada negeri dan implikasi kewangan negeri bagi memenuhi hasrat itu.

Katanya, ia sejajar dengan falsafah kerajaan negeri yang mahu meningkatkan mutu kehidupan



AZMIN

masyarakat.

"Falsafah kerajaan negeri adalah untuk mengangkat mutu kehidupan masyarakat desa setara moden dengan mengekalkan ciri-cirinya,

"Rakyat mahu perkhidmatan perbandaran efektif,

persekitaran harmoni, perkhidmatan kesihatan sanitasi serta pengangkutan dan infrastruktur asas yang baik," katanya.



MDHS sita premis culas bayar cukai

Beri notis dua minggu awal, premis enggan lunas cukai taksiran disita

BUKIT SENTOSA- Majlis Daerah Hulu Selangor (MDHS) menjalankan operasi sita terhadap premis yang enggan melunaskan cukai taksiran dan mempunyai tunggakan.

Pegawai Komunikasi Korporat MDHS, Junainah Abdullah berkata, operasi dijalankan di sekitar Bukit Beruntung dan Bukit Sentosa.

"Sebanyak 19 waran dikeluarkan ke atas premis yang gagal membayar cukai taksiran dan mempunyai tunggakan cukai dengan MDHS.

"Sebelum operasi dibuat, kita telah beri notis dua minggu lebih awal iaitu 14 hari sebelum operasi bagi memudahkan mereka melunaskan tunggakan cukai," katanya kepada Sinar Harian, semalam.

Bagaimanapun, menurutnya, MDHS berhak mengeluarkan waran ke atas premis yang gagal menjelaskan cukai dalam tempoh enam bulan.

"Selepas notis 14 hari dikeluarkan, masih ada premis masih berdegil dan enggan melunaskan cukai. Justeru itu, kita terpaksa merampas semua peralatan dan perkakas premis serta menyerahkan waran kepada premis terlibat," katanya.

Katanya, pemilik premis boleh menuntut semula peralatan dan perkakas yang dirampas MDHS bagaimanapun perlu menjelaskan cukai terlebih dahulu.

"Premis yang terlibat dalam operasi ini ada yang gagal jelaskan cukai hingga RM9,000.

"Untuk rekod, bermula Januari hingga kini, MDHS telah mengeluarkan 120 waran ke atas premis yang gagal melunaskan cukai dan mempunyai tunggakan," katanya.

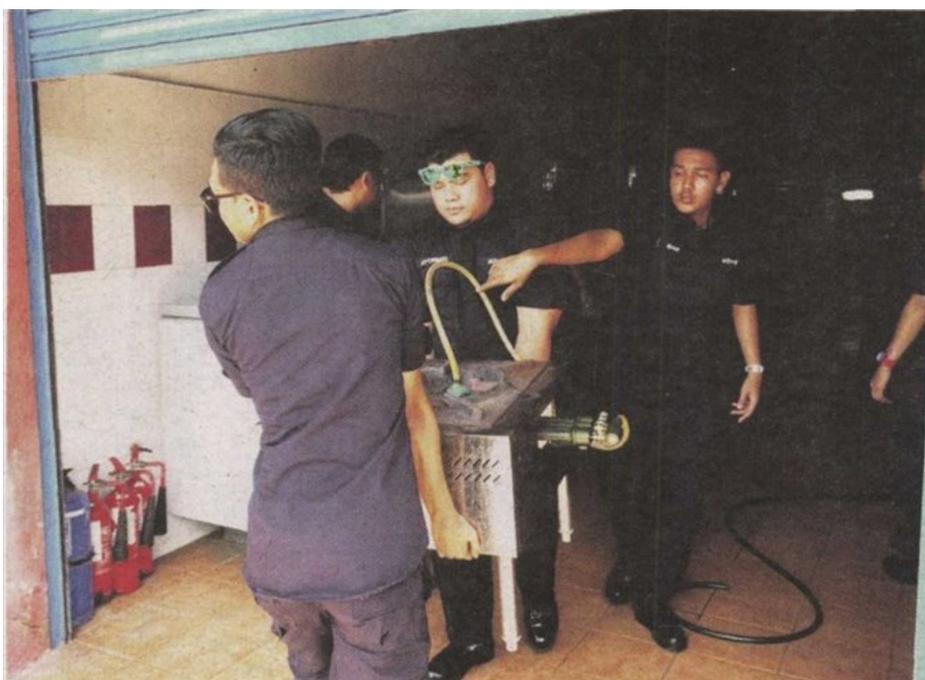
Beliau berkata, kebanyakan premis akan tampil membuat bayaran selepas sitaan.

"Setakat ini, kita belum lagi membuat lelongan ke atas barangan premis kerana kebanyakan mereka akan tampil membuat bayaran.

"Jika ada pihak yang masih keliru dengan sistem kami, sila berhubung dengan majlis dan kita boleh berbincang bagi mengelakkan sebarang kekeliruan berlaku," katanya.

Menurutnya, unit sitaan MDHS akan bergerak ke seluruh Hulu Selangor setiap hari dan mempunyai uniform khas.

"Selain uniform khas, unit ini juga bergerak dengan 10 kekuatan anggota," katanya.



Unit Sitaan MDHS merampas peralatan dan perkakasan premis terlibat.



Mahu perkuburan baharu

Tapak yang ada di kawasan Ampang sudah hampir penuh

AMPANG - Penyediaan tapak perkuburan Islam baharu bagi kawasan Ampang Jaya perlu disegerakan berikutan ruang di tapak sedia ada sudah kritikal.

Tinjauan *Sinar Harian* di salah sebuah tapak perkuburan di Ampang iaitu Tanah Perkuburan Islam Bukit Permai 2 atau lebih dikenali Pusara Permai Ampang didapati hampir penuh.

Ahli Majlis Perbandaran Ampang Jaya (MPAJ), Mohamad Samat berkata, MPAJ telah mengedarkan makluman kepada masjid dan surau serta pertubuhan bukan kerajaan yang berkaitan dengan agama Islam berhubung isu Pusara Permai Ampang yang telah penuh.

"Makluman itu telah diedarkan sejak minggu ini. Pusara Permai Ampang telah dibuka kepada umum sejak awal 2013 dan kini telah penuh," katanya.

Menurutnya, isu itu secara tidak langsung menimbulkan kebimbangan dan kerisauan masyarakat beragama Islam di Ampang Jaya kerana tapak perkuburan di kawasan ini agak terhad.

Beliau berkata, MPAJ telah menyediakan lokasi tapak perkuburan sedia ada di Kemensah, dan pihaknya menganggarkan tapak yang ada hanya sebanyak 1,200 unit kubur di kawasan itu.

"Lokasi lain adalah di Tapak Perkuburan Kampung Cheras Baru anggaran tapak yang masih kosong kira-kira 500 unit kubur," katanya.

Beliau berkata, pihaknya dimaklumkan MPAJ dalam perancangan memohon kepada kerajaan negeri untuk menggazet 20.8 hektar



Pusara Permai Ampang yang telah penuh.

tanah di kawasan pentadbiran MPAJ untuk tapak perkuburan Islam.

Menurutnya, pihaknya berharap perancangan itu dapat dilaksanakan segera kerana jumlah kubur di kawasan tersebut sudah kritikal.

Dalam perkembangan sama, MPAJ bertanggungjawab menguruskan tapak perkuburan di bawah kawasan pentadbiran MPAJ sejak 2010.

Mohamad berkata, ia termasuk kerja pemeliharaan dan landskap.

"Kita mahu melihat tanah perkuburan yang

diuruskan secara profesional.

"Waris juga disarankan agar bersama-sama membersihkan kubur ahli keluarga masing-masing dalam tempoh dua kali setahun," katanya.

Beliau berkata, MPAJ turut melaksanakan Sistem Pengurusan Tanah Pusara MPAJ.

Menurutnya, sistem itu dibangunkan khas untuk masjid di bawah pentadbiran MPAJ bagi tujuan pengurusan tanah pusara.

"Pihak masjid dan waris boleh mencari maklumat yang dikehendaki dengan lebih cepat," katanya.



16 Aug 2016

Sinar Harian, Malaysia

Author: No author available • Section: Nasional • Page: 41 • Printed Size: 43.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 423.00
PR value: MYR 1,269.00 • Item ID: MY0026778172

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 1 of 1

Meriahkan Karnival Sihat Selangor

SAUJANA UTAMA - Orang ramai dijemput hadir memeriahkan Karnival Sihat Selangor Peringkat Daerah Kuala Selangor 2016 dan Hari Bertemu Pelanggan Majlis Daerah Kuala Selangor 2016.

Program yang akan diadakan pada Sabtu ini akan dirasmikan Exco Kesihatan, Kebajikan, Pembangunan Wanita dan Keluarga negeri, Dr Daroyah Alwi.

Pelbagai aktiviti menarik diadakan bermula jam 7 pagi seperti kempen berjalan 1,000 langkah, senamrobik, pemeriksaan kesihatan percuma, sukaneka dan cabutan bertuah.

Penduduk setempat dan orang ramai digalakkan memeriahkan program di Dewan Saujana Utama 1 dengan pelbagai gerai pameran kesihatan dan sesi ceramah kesihatan.



Bantu ibu tunggal, asnaf jana ekonomi

AMPANG - Yayasan Kasih Sayang Malaysia buat julung kalinya menganjurkan Program Jelajah Karnival Kenduri Rakyat 'Bekwoh' 2016 di Dewan Majlis Bandaraya Shah Alam (MBSA) Bukit Naga, Seksyen 32, Shah Alam.

Yang Dipertua yayasannya, Maimunah Ismail berkata, program dua hari pada 30 dan 31 Ogos ini, inisiatif yayasan membantu golongan ibu tunggal dan asnaf menjana ekonomi mereka.

"Sebanyak 120 gerai disediakan pada karnival ini, dengan 20 gerai penjualannya terdiri daripada ibu

tunggal dan asnaf," katanya.

Menurutnya, program itu adalah kesinambungan program yang dianjurkan di Kelantan.

Beliau berkata, program itu pertama kali diadakan di Selangor dan pihaknya menyediakan pelbagai aktiviti bermanfaat untuk setiap lapisan masyarakat sepanjang ia dijalankan.

Maimunah berkata, antara program utama adalah seminar motivasi melibatkan 300 pelajar sekolah rendah dan menengah dari beberapa sekolah terpilih.

"Selain jualan amal, kita turut

menganjurkan bengkel masakan untuk ibu tunggal, kenduri amal, persembahan kebudayaan dikir barat, sukan rakyat serta cabutan bertuah dan pelbagai aktiviti lagi.

"Kita anggarkan 2,000 pengunjung hadir ke karnival ini," katanya pada sidang media di sebuah hotel di sini, semalam.

Beliau berkata, antara misi karnival itu diadakan supaya dapat membantu golongan masyarakat miskin tegar dari segi pembangunan modal insan, kewangan, pendidikan, kebajikan dan peluang perniagaan.

Menurutnya, ia juga dapat memupuk semangat kerjasama, muhibah dan mengeratkan hubungan silaturahim bagi mewujudkan insan pengasih dan penyayang tanpa mengira bangsa dan agama.

Maimunah berkata, golongan belia dan masyarakat setempat akan berkayuh basikal di sekitar kawasan itu pada malam ambang merdeka," katanya.

"Kita turut perkenalkan lima rumah amal seperti rumah anak yatim, tahfiz dan rumah orang tua pada aktiviti berbasikal itu," katanya.



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

S'gor may review poverty threshold income level

BY CHESTER TAY

SHAH ALAM: The Selangor government may review the poverty threshold income level from the present RM1,500 to RM1,980 per month to reflect current economic challenges, said Menteri Besar Dato' Seri Mohamed Azmin Ali.

A study by Universiti Selangor and Universiti Tunku Abdul Rahman recommended that the new poverty threshold income level in Selangor be set at 60% of the Selangor median household income, which was RM3,300, *Bernama* reported him as saying.

"The new poverty threshold income level is, however, only a proposal of the state government.

"We can opt and choose to retain the current level, RM1,500, which was reviewed in 2009, but looking into the current economic situation and new challenges, I strongly believe the state should review it," he told reporters after launching the roundtable discussion for the 2017 state budget yesterday.

"Here we are talking about real substantive growth that sees expansion in job creation together with establishing and enhancement of essential infrastructure, among others," he said.

Mohamed Azmin said, however, that the state government would have to study the implications of the federal government's contribution to the state should the new level be implemented.

He said the state government would have to hold discussions with the federal government on the federal contribution to the state based on the proposed level and added that the state government would have to diversify its sources of revenue and not depend only on land revenue.



16 Aug 2016

New Straits Times, Malaysia

Author: No author available • Section: Local News • Page: 8 • Printed Size: 152.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 2,759.38
PR value: MYR 8,278.14 • Item ID: MY0026778305



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Azmin seeks to declassify 1MDB report

KUALA LUMPUR: Selangor Menteri Besar Datuk Seri Azmin Ali became the second person to go to court to declassify the Auditor General's (AG) final report on 1Malaysia Development Bhd (1MDB), currently under the Official Secrets Act 1972 (OSA).

Legal firm Messrs Tommy Thomas, on behalf of Azmin, filed the judicial review application at the High Court Registry here yesterday.

On Aug 5, former Tolak Individu Bernama Anwar Ibrahim (TIBAI) (a former non-governmental organisation) spiritual leader Muhammad Zahid Md Arip filed a similar legal bid to make the document available to the public.

Azmin's judicial review application named Prime Minister Datuk Seri Najib Razak, Auditor General Tan Sri Ambrin Buang and the Malaysian government as respondents.

During a press conference at the Kuala Lumpur Courts Complex lobby here yesterday, Azmin said he was seeking a court declaration that Najib had acted in conflict of interest when he directed Ambrin to classify the report under the OSA.

Azmin, who is also PKR deputy president, said the conflict of interest arose because Najib was alleged-

ly linked to the 1MDB issue and it became his (Azmin's) responsibility as Gombak member of parliament to uphold the people's rights to access the document.

Azmin claimed this was revealed by Ambrin's testimony during the July 25 Sessions Court trial of PKR secretary-general Mohd Rafizi Ramli, who was accused of possessing and exposing the 1MDB audit report.

Azmin said he sought a court declaration that the OSA classification of the report was unlawful and violated the Federal Constitution.

According to court papers made available yesterday, Azmin said this was because Article 107(1) of the Federal Constitution made it mandatory for the AG to submit the final report to the Yang di-Pertuan Agong so that the document could later be tabled in the Dewan Rakyat, thus making it publicly available.

He is also seeking a court order to compel the three respondents to declassify the 1MDB final report and release it to the public.

Present in court were PKR vice-president Tian Chua, Subang MP R. Sivarasa, Tumpat MP Datuk Kamarudin Jaffar and former Batu Kawan Umno vice-chief Datuk Seri Khairuddin Abu Hassan.



16 Aug 2016
New Straits Times, Malaysia

Author: No author available • Section: Local News • Page: 20 • Printed Size: 94.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 1,700.00
PR value: MYR 5,100.00 • Item ID: MY0026778361



 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Azmin: Selangor to review poverty income threshold

SHAH ALAM: The Selangor government will review the poverty income threshold and may raise it from RM1,500 to RM1,980 a month in view of economic challenges, said Menteri Besar Datuk Seri Azmin Ali.

He said a study by Universiti Selangor and Universiti Tunku Abdul Rahman recommended that the new level in Selangor be set at 60 per cent of the state's median household income, which was RM3,300.

"The new poverty income threshold is, however, only a proposal. We can retain the current RM1,500, which was reviewed in 2009. However, looking at the economic situation, I

believe the state should review it," he said after launching the roundtable discussion for the 2017 state budget here yesterday.

Azmin said that the state government would have to study the implications of the Federal Government's contribution to the state should the new level be implemented.

He said the state government would have to hold discussions with the Federal Government on the latter's contribution to the state based on the proposed level.

He also said that the state government would have to diversify its sources of revenue and not depend only on land revenue.



16 Aug 2016
The Star, Malaysia

Author: No author available • Section: Letters • Page: 33 • Printed Size: 52.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 1,248.00
PR value: MYR 3,744.00 • Item ID: MY0026777817



 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Big difference in quality of service

I WAS amused by the letter "Bravo, Mr Postman, well done" (*The Star*, Aug 12). The address on the envelope was quite illegible and yet the postman managed to deliver the letter.

However, in Subang Jaya, I am still waiting for a letter from the Subang Jaya Municipal Council (MPSJ) which was supposedly posted in June. The letter is the half-yearly assessment bill. If I don't pay it on or before Aug 31, I will incur a penalty.

I called MPSJ to ask about the bill and was told that quite a number of other households had not received theirs either. I have also visited the post office to ask about non-delivery of letters. The postmaster assured me he would take note of my complaints but till now, I have not seen any improvement in the service.

**ROCCO
Puchong**



16 Aug 2016
The Star, Malaysia

Author: Sheila Sri Priya • Section: Metro • Page: 1TO3 • Printed Size: 1872.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 94,211.00
PR value: MYR 282,633.00 • Item ID: MY0026777915



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Cautious over conversion

The rezoning of 19 areas in Petaling Jaya from residential to limited commercial has received poor response from landowners. >2&3



New status: (From top) Houses in Jalan Universiti, Jalan Dato Abu Bakar and Jalan Kemajuan in Petaling Jaya are among the 633 units that have been rezoned from residential to limited commercial.



16 Aug 2016

The Star, Malaysia

Author: Sheila Sri Priya • Section: Metro • Page: 1TO3 • Printed Size: 1872.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 94,211.00
PR value: MYR 282,633.00 • Item ID: MY0026777915

isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Page 2 of 5

98% yet to accept land conversion in PJ

Differences in value among reasons landowners have not converted status from residential to limited commercial

story by
SHEILA SRI PRIYA

sheilasriprya@thestar.com.my

IN PETALING Jaya, only 14 out of 633 homeowners who were given the opportunity to convert their land from residential to limited commercial, have paid the premium and accepted Selangor government's offer for the land conversion.

The offer was made after a state exco meeting on Feb 5, 2014.

Those offered said they were reluctant to take it because of discrepancies in the land valuation between government and private valuers.

They also cited the short settlement period for the land premium of just six months as a negative factor.

Some homeowners pointed out that it was not fair to those of them who were law-abiding when others carried on their businesses illegally in residential properties and caused inconvenience to neighbours because of the authorities' poor enforcement and lack of monitoring.

The issue was discussed at length during the "Limited Commercial in Petaling Jaya Symposium" organised by Petaling Jaya City Council (MBPJ) recently.

When *StarMetro* contacted the Finance Ministry's Valuation and Property Services Department, its

General Valuation (Technical) deputy director Dr Rahah Ismail explained that the law required the land to be evaluated based on the purpose of the conversion and in this case it was limited commercial.

A limited commercial land will often be valued higher than residential land.

Residential to limited commercial

It is against the National Land Code to conduct business from residential units.

However, retail businesses set up in residential properties have become a trend in Klang Valley over the years, especially in Petaling Jaya.

While some are operating with temporary business licences, others do not have any approval.

The unregulated businesses in residential areas have led to traffic congestion and noise disturbance to neighbours.

So in 2014, the state government decided to regulate conversion of residential premises by allowing limited commercial activities.

With amendments to Petaling Jaya Local Plan 1 and 2, 19 areas in the city were rezoned from residential to limited commercial status.

The 19 areas consist of 633 lots in areas such as Jalan Universiti and Jalan Utara (see chart for the full list).

However, residents claim their land was over-valued by the



Rahah says the discrepancies in land value happen because landowners do not tell the private valuers the purpose of the valuation.

Valuation and Property Services Department.

Although 633 lot owners were entitled for the conversion, only 110 owners applied for and received planning approval. This is the first step in the process, before the property is evaluated.

Of those who have planning approval, 59 applied for change of land use and only 40 of them received approval. But out of the 40, only 14 owners paid the premium.



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Landowner M. Rajesh said the difference in land valuation was up to RM1mil in some cases.

The land premium was between RM300,000 and RM500,000 per lot, after a discount given by the state government.

Rajesh said this was a large sum of money to be settled within six months.

"Why does the Government value the property much higher than the private valuers?"

"Even after the discount, the premium is still high. We hope the state will stretch the premium payback period to a few years," he said, adding that the Government should also take into consideration the current poor economic climate.

Rajesh said there were other fees required for the land conversion administrative process, which could amount to more than RM20,000.

He also highlighted the need for the process to be transparent to avoid potential corruption and mushrooming of unlicensed businesses.

At the symposium, landowners urged the council to beef up enforcement as there were numerous business operators not following the guidelines.

They also urged the council to be transparent with the conditions.

In certain areas, such as between Jalan 14/20 to 14/24 and Jalan 14/14 to 14/20, there must be 100% consensus from the neighbours for the limited commercial approval.

Houseowners in these streets want the council to amend the requirement, saying it was impossible to get all the neighbours to agree to their request.

"Some would just carry on without approval. There are even houses turned into hostels for foreign workers," said a houseowner here.

Authorities

Petaling Jaya deputy mayor Johari Annuar said MBPJ would suffer losses from assessment if the land did not go through the

conversion process.

Residential property owners make a bigger profit when they rent out their houses as commercial units compared to residential use.

"We will compile all the feedback and submit it to the state and other relevant departments.

"The premium payback period had been extended from three months to six.

"However, homeowners still cannot settle the payment," he said.

As for the lack of enforcement, Johari said the council would increase inspections to weed out those running businesses in residential units.

Rahah said the differing valuation was because property owners did not tell the private valuers the purpose of the valuation.

She said the owners would often withhold the important information that they intended to convert their land from residential to limited commercial use.

"If the private valuers knew the

purpose, I am sure their valuation would be close to that done by government valuers.

"In the case of Petaling Jaya, when my officers took a look at the private valuers' reports, it was based on the property's residential value and not limited commercial.

"That is why the residents have a lower property value when it is done by private valuers," she said.

She elaborated that banks would accept the existing residential value because the land was not converted yet.

"Banks have their risk management departments and they will ask if the land will be converted.

"It is only when they have the limited commercial title that the banks will provide a loan," she added.

When asked if the property value should be lower because of the limited trade status, Rahah said those factors were incorporated.

"Commercial lands are the most expensive followed by limited commercial and then residential," she said.

"Factors such as the leasehold expiry term would also determine the valuation process.

"The valuation is always done on the value of the land and not on the size of the building.

"Land in Klang Valley is scarce and commercial rates are very high.

"I was surprised when owners said private valuers had evaluated their land because the state government had only recently converted the land and there are no transactions yet.

"If residential rates are already high in some locations, up to RM5,000 per sqm, you cannot expect limited commercial rates to be lower," she reasoned.

Rahah said members of the public could obtain the market value of the land from the property market report done by her department or through other sources.

However, she said the department would not know the premium rates set by the state government which varied based on the type of conversion.

The 19 areas rezoned from residential to limited commercial in Petaling Jaya

| | |
|------------------|--|
| Jalan Universiti | Jalan 14/20 and Jalan 14/24 (terrace houses) |
| Jalan Utara | Jalan 14/14 and Jalan 14/20 (terrace houses) |
| Jalan Kemajuan | Jalan 14/46 |
| Jalan Timur | Jalan Dato Abu Bakar |
| Jalan Gasing | Jalan SS2/24 |
| Jalan Selangor | Jalan 20/7 |
| Jalan Othman | Jalan 21/1 |
| Jalan Penchala | Jalan SS21/1 |
| Jalan Pasar | |

Source: Petaling Jaya City Council

©The Star Graphics



16 Aug 2016
The Star, Malaysia

Author: Sheila Sri Priya • Section: Metro • Page: 1TO3 • Printed Size: 1872.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 94,211.00
PR value: MYR 282,633.00 • Item ID: MY0026777915

 isentia mediaportal

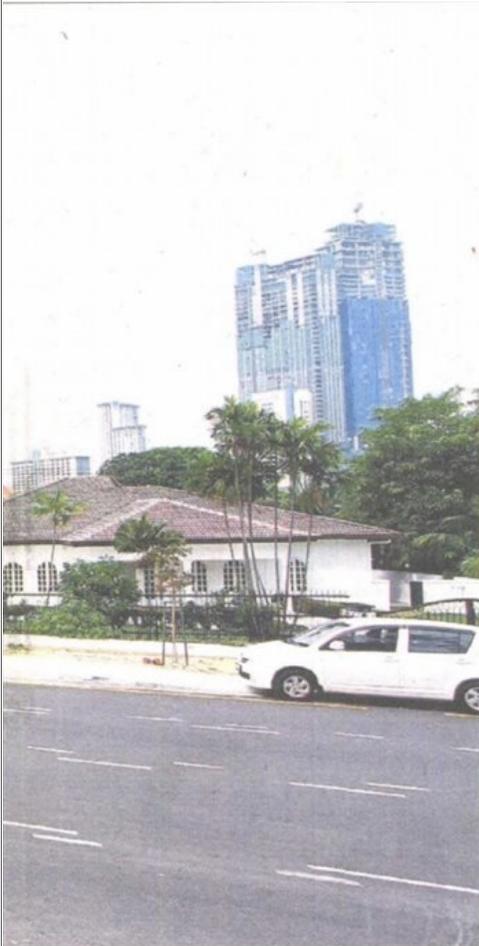
Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.





isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



1 Jalan Utara in Section 52 has been rezoned from residential to limited commercial.

2 In certain areas, such as the terrace houses located between Jalan 14/20 to 14/24 and Jalan 14/14 to 14/20, there must be 100% consensus from the neighbours for the limited commercial approval.

3 Jalan Gasing has now limited commercial status.

— Photos: SAM THAM and AFDHAL IRSHAAD/ The Star





16 Aug 2016

The Star, Malaysia

Author: No author available • Section: Metro • Page: 6 • Printed Size: 210.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 5,040.00
PR value: MYR 15,120.00 • Item ID: MY0026778004

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



Teach free bus service users dos and don'ts

Get schools along the route to remind their students to observe safety rules

I WOULD like to propose that the Petaling Jaya City Council educate passengers who use the free PJ City Bus service, especially students.

Some time ago, I was at a bus stop in Jalan Gasing when a group of rowdy secondary school boys pushed and jostled when boarding a public bus (not the PJ City Bus). I took the liberty of shooing them off the bus and appealed to the driver to close the bus door.

About 1.30pm on July 14, I was in front of a secondary school in Jalan Changgai, when I saw a group of school girls on the road occupying one full lane.

On checking with the school traffic warden, I was told that the girls were waiting for the bus. True enough, a PJ City Bus came by shortly and they all boarded it, but not before I got them off the road and back onto the kerb with a warning that I would arrange for the bus to skip the stop if they continued to dice with danger by occupying the road.

My appeal is for the council to instruct all schools along the PJ City Bus route to remind their students to observe safety rules when using the bus service.

In addition, MBPJ should advise its bus drivers to skip the stops where passengers are con-



EMAIL metro@thestar.com.my
MAIL The Editor, Metro Mail, Level 3A, Menara Star, 15, Jalan 16/11, Section 16, 46350 Petaling Jaya.
Letters must carry the sender's full name, address, telephone number and signature. A pseudonym may be included. Letters may be edited for clarity, brevity and other requirements.

verged on the road, because if the bus stops there, it would occupy the centre of the road, and hold up traffic.

Likewise, if passengers are to rush and jostle when boarding the bus, the drivers should be advised to close the doors immediately and drive off.

I look forward to MBPJ's assistance in educating our future leaders and enhancing road safety in their administrative jurisdiction.

DAVID FOO
Petaling Jaya



16 Aug 2016
The Star, Malaysia

Author: M.Mageswari • Section: Nation • Page: 20 • Printed Size: 146.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 3,504.00
PR value: MYR 10,512.00 • Item ID: MY0026778417



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

Azmin seeking to declassify 1MDB report

By M.MAGESWARI
mages@thestar.com.my

KUALA LUMPUR: Datuk Seri Mohamed Azmin Ali became the first parliamentarian seeking to declassify the Auditor-General's report on 1Malaysia Development Bhd (1MDB) which is an "official secret".

The Selangor Menteri Besar is applying for leave from the High Court (Appellate and Special Powers) to initiate a judicial review proceedings.

Speaking to reporters here after the filing of his court papers at the High Court registry, Azmin, accompanied by his co-counsel R.Sivarasa, said he filed his application as Gombak MP.

Azmin, whose lead counsel Tommy Thomas is now abroad, said it is their stand that "once you audit, the pur-

pose is to disclose if there are any abuse of any financial part of the company."

In his application for leave, he named Prime Minister and Finance Minister Datuk Seri Najib Tun Razak, Auditor-General Tan Sri Ambrin Buang and the Government as respondents.

Azmin, who is also Parti Keadilan Rakyat's deputy president, is applying for a declaration that Najib acted in conflict of interest in issuing a certificate under Section 2B of the Official Secrets Act (OSA) 1972 to Ambrin directing him to classify the report as an "official secret".

He is asking for a declaration that the classification by Ambrin of the 1MDB report as an official secret under the OSA was unlawful and *ultra vires* the Federal Constitution, the OSA and the Audit Act 1957.

Azmin also wants to get an order from the court compelling the respondents, officers or agents to declassify the 1MDB report pursuant to Section 2C of the OSA and to release it to the public.

Azmin said he did not seek costs in respect of these proceedings being a matter of public interest.

In his statement, Azmin said the 1MDB report was posted online by Sarawak Report between July 6 and July 30, thereby destroying the basis for any continued confidentiality.

In his affidavit in support, Azmin said the classification of the report which was done pursuant to Section 2B of the Official Secrets Act (OSA), is unprecedented.

In a test case filed on Aug 5, businessman Muhammad Zahid Md Arip, 50, applied to declassify the final audit report on 1MDB.



16 Aug 2016
The Sun, Malaysia

Author: No author available • Section: National • Page: 8 • Printed Size: 25.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white • Ad Value: MYR 407.69
PR value: MYR 1,223.07 • Item ID: MY0026777621

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



MOVE TO DECLASSIFY 1MDB REPORT

KUALA LUMPUR: Selangor Menteri Besar Datuk Seri Mohamed Azmin Ali filed a judicial review application against Prime Minister Datuk Seri Najib Abdul Razak, Tan Sri Ambrin Buang (auditor-general) and the government, seeking to declassify a report on 1Malaysia Development Berhad (1MDB). Azmin, who filed the application in his capacity as Gombak MP, is seeking for three orders and order to release the report to the public.



16 Aug 2016
The Sun, Malaysia

Author: BY AIEZAT FADZELL newsdesk@thesundaily.com • Section: National • Page: 9
Printed Size: 142.00cm² • Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Black/white
Ad Value: MYR 2,316.00 • PR value: MYR 6,948.00 • Item ID: MY0026777651



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 1 of 1

RM480 million surplus for S'gor

> RM1.86 billion collected to date, expenses totalled RM1.38 billion: MB

BY **AIEZAT FADZELL**

newsdesk@thesundaily.com

SHAH ALAM: The Selangor government recorded a surplus revenue of RM480 million as of Aug 5, said Mentri Besar Datuk Seri Mohamed Azmin Ali.

The revenue collected so far this year is RM1.86 billion, while expenses stand at RM1.38 billion, he added.

This means that the state government has so far achieved about 82% of the projected revenue of RM2.25 billion for 2016, he told a press conference after opening the roundtable meeting for the 2017 state budget here yesterday.

As of Aug 12, Selangor's reserves amounted to RM3.79 billion compared with RM3.26 billion as of Dec 31, 2015, he said.

He said the roundtable meeting would

discuss the need to review the Selangor poverty rate and poverty-income threshold.

"There was a study done by Universiti Selangor (Unisel) and Universiti Tunku

Abdul Rahman (Utar) that suggested the state government fix a new poverty income threshold at the rate of 60% of Selangor's median household income of RM3,300 (which is RM1,980).

"We can opt to retain the current poverty income threshold of RM1,500 which was reviewed in 2009, but certainly with the current economic challenges, I strongly believe that we should review it.

"This is just a proposal, we have to look at the implications before deciding on it," he said.

Azmin added it is important for the state government to "justify" and "clarify" the poverty index before determining to increase it.

"If we want to increase the poverty income threshold, we have to look at Putrajaya's contribution to Selangor. We also need to look at the implication of the state's finances if we pursue it," he said.



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

· 雪州財政預算案圓桌會議壇開幕 ·

(莎阿南15日讯)雪州大臣拿督斯里兹敏阿里指出，州政府将尝试寻找更多增加收入的来源，以减少现有过于依赖地价和土地收入。

他今早为2017年雪州财政预算案圆桌会议主持开幕时，也特别点出2017年财政预算案中，多项需要检讨要点，例如重新检讨贫穷线家庭收入、雪州政府收入来源、附加预算案、交通和教育等。

他说，雪州的发展已达到一定阶段，精明雪州 (SMART SELANGOR) 也成了雪州发展趋势，包括TOD发展模型 (Transit Oriented Development, TOD)、智能交通和智能应用程序等，未来将成为新的收入来源。

“我们需要去寻找其他的收入来源。”

出席者包括雪州财政司拿督诺丁、大马经济研究院 (MIER) 执行董事查卡利亚阿都拉昔博士、Monash University Malaysia副校长 (策略) 马汉希兰那博士、雪州行政议员和州议员，及县市议会主席等。

不存附加預算案

大臣也强调，雪州在2017年财政预算案中不会有任何的附加预算案，这也将是雪州连续3年来没有附加预算案的财政预算案。

貧戶收入標準或調至RM1980

阿兹敏阿里说，州政府将研究是否把雪州的贫穷线家庭收入提高至1980令吉，以符合现有的经济情况和雪州生活水平。

他说，在2009年，雪州政府已把最低贫穷线家庭收入列为1500令吉。

他说，随著不景气和生活水平提高，他认为在这次的财政预算案中，需要讨论根据县署和种族划分贫穷线家庭收入。

他说，根据之前雪兰莪大学和拉曼大学的研究报告，显示在雪州的中等家



■阿兹敏：州政府尝试寻找更多能增加收入的来源。

州政府須尋新收入來源 大臣：減少依賴地價

以民為本盼中央配合

阿兹敏阿里说，州政府站在人民和雪州权益上，始终是采取开明的态度，也希望中央政府能给予雪州政府配合。

针对渔民的执照问题时，他说，有关课题是中央政府权限，希望能取得妥善的解决方案。

他说，州政府希望能和中央政府保持合作，尤其是站在人民和国家、州属的利益上，中

央政府也应支持雪州政府的政策。

他说，如果雪州和人民的利益没有受到尊重的话，他们担心许多课题将无法在共识之下解决。

他指出，从水供计划，地方政府、骨痛热症课题等，他已曾多次和各部门的部长见面和进行讨论，他和州政府也持著开明的态度

“对于此问题 (渔民执照)，会再和农业部再讨论，以寻求解决方案。”



■雪州行政议员出席2017年雪州财政预算案圆桌会议，左起为聂纳兹米、欧阳捍华、邓章钦、阿米鲁丁和再迪。

他说，他在加入雪州政府后，反对附加预算案。

他说，他们并不要为了让10月份能呈交平衡的财政预算案，而在年中呈交一分附加预算案，达致出炉的只是一份不透明化和不真实的财政预算案。

“只要是针对收入和开销长远的规划，无需附加预算案，让州政府取得平衡预算案。”

庭的收入是3300令吉，并建议雪州政府应把贫穷线家庭收入列为3300令吉的60%。

“雪州中等家庭收入是3300令吉，若以60%作为计算，雪州新贫穷线家庭收入应该是1980令吉。”

无论如何，阿兹敏阿里强调，这是雪州政府的一项建议，将会带入2017年财政预算案中探讨。

他说，他们也必须要和中央政府讨论，因为贫穷线家庭收入也是在中央政府的掌控之中。

截至5日州盈餘達4.8億

阿兹敏阿里说，截至8月5日，州政府盈余已达4亿8000万令吉，在收入方面已达18亿6000万令吉，至于开销是13亿8000万令吉。

他说，意味著，雪州政府在收入方面的收取18亿6000万令吉，或82.49%，2016年财政预算案在收入的预算是22亿5000万令吉。

他指出，州政府的储备金主要是来自于现金、投资和三个统一户头 (Ketiga-tiga kumpulan Wang Disatukan)，分别是统一收入户头 (Akaun Hasil Iisatukan)、统一信托户头 (Akaun Amanah Iisatukan) 和统一借贷户头 (Akaun Pinjaman Disatukan) 等。

他说，截至8月12日，统一户头是37亿8842万令吉，去年至12月31日则是32亿5861万令吉。

“同时，雪州也必须要加强适于投资的环境，照顾人民的福利，尤其是面对消费税压力的情况下。”

他说，根据大马投资发展机构的2015报告，雪州是以23亿6000万令吉在服务领域中排列第三位，并于79亿6000万令吉在制造业中排第三位。

他说，今年年底，在雪州的投资将达到60亿令吉，因此他希望中小型工业领域藉此机会，加强投资和科技使用，以从中增加生产量。



黃偉強：須有壓縮車和證件 垃圾承包合約增條規



■黃偉強

(土拉央15日訊) 土拉央市議員黃偉強指出，土拉央市議會將收緊垃圾承包商的合約條規，確保承包商有能力承包相关工作。

他說，垃圾承包合約會新增數條條規，包括承包商必須得擁有垃圾壓縮車，並得出示證件和向市議會登記。

他昨日參與市議會檢查承包商垃圾車狀態工作時說，一些現有的承包商連垃圾車都得向其他承包商租借，因而無法勝任。

須貼上貼紙

黃偉強指出，一些承包商的垃圾壓縮車常常故障，導致收拾垃圾時間表被打亂、污水弄脏街道等。

他說，新合約內也包括加強監督和追蹤系統，進一步確保垃圾壓縮車有前往指定地區工作，且得在垃圾車上安裝音響系統，每當垃圾車抵達前，民眾就會聽到音樂，省却麻煩。

“垃圾車也得貼上貼紙，意即

該垃圾車僅能收拾指定地區的垃圾，避免承包商私下出租垃圾車。”

他指出，新合約內其中一項比較嚴苛的條件是，或將限制垃圾壓倒性車的车齡于5年或7年以下，減少垃圾車损坏。

他說，這項新合約的條規指南由雪州經濟理事會發下，以莎阿南市政廳的合約模式為參考基礎。

他補充，他將建議土拉央市議會主席蘇里曼，在市議會大樓區，即土拉央新鎮(Bandar Baru Selayang)自組承包商，負責該區的垃圾處理工作，若有必要，也可作為其他承包商的緊急后备。

■貼上各區域貼紙后，就能避免承包商隨意將垃圾壓縮車出租，導致垃圾車损坏和不足情況出現。





湖裡堆垃圾 · 告示牌被燒

南湖公園環境糟透了

報導 ◆ 林雁芳

(加影15日讯) 锡米山 (Sg.Chua) 峇南湖公园公共设施及卫生环境遭人破坏的情况在过去一年不但无改善, 还变本加厉, 连市议会设立的保护环境告示牌, 也遭人拆下放火烧。

峇南湖公园的卫生环境近年来越来越糟糕, 不但遭人乱丢垃圾, 破坏公园石椅等公共设施, 还有垃圾虫把建材废料丢到湖边, 湖里也堆积了不少保丽龙饭盒与垃圾。

湖里的浮萍越长越多无人清理, 一年前这些浮萍将湖面掩盖了三分之二, 如今几乎把湖面掩盖完, 只露出一小面积的湖面。

告示牌被拆了燒掉

当地一名居民袁世平指出, 一群外来的印裔男子经常聚集在公园喝酒喧哗, 把酒瓶留在公园, 甚至破坏公园石椅, 居民放在公园供民众使用的沙发, 也遭焚烧及丢入湖里。

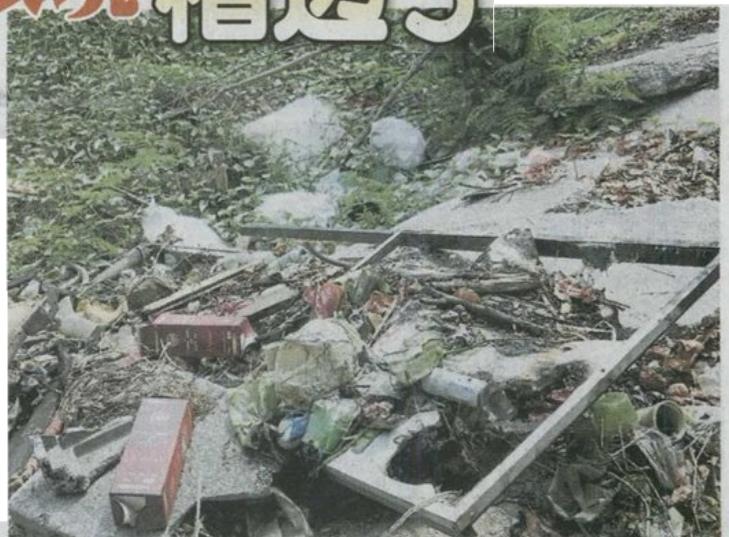
他说, 这些缺德者还把当局设在公园的保护环境告示牌拆下放火烧, 叫人无奈。

“有时这些不速之客的到来, 村民宁愿把椅子让给他们, 他们太吵了。”

据观察, 公园的石椅已遭人蓄意砸烂, 湖边开始成为非法垃圾场, 有人乱丢建材废料, 甚至放火烧。

据了解, 市议会早前在湖边建立一个禁止乱丢垃圾否则罚款1000令吉的告示牌, 不过有关告示牌显然起不了阻遏作用, 牌下依然是一堆堆的垃圾。

面积约3亩的峇南湖在2008年之前进行第一期美化工程后, 就没有再继续美化与提升, 维修工作也不理想, 居民也怀疑, 湖中的餐馆将污水排到湖中。



地方政府早前设立的照顾环境觉醒牌, 也遭人拆下烧掉。



湖里堆满垃圾。



16 Aug 2016
China Press, Malaysia

Author: No author available • Section: Central • Page: C3 • Printed Size: 594.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 11,716.98
PR value: MYR 35,150.94 • Item ID: MY0026780310



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

Page 2 of 3

市議員：讓村民照顧環境 盼引入社區菜園計劃

公 正党加影市議員林金瑛说，她曾向村民建议成立一个委员会监督公园卫生环境，但村民意愿不大，为此希望把社区菜园计划带到峇南湖边，让村民参与种菜，间接让村民一起照顾环境。

她说，市议会的垃圾监督行动队伍曾到公园三、四次，但成果不大，很难逮到刚好在丢垃圾的垃圾虫。

她认为，市议会在湖边建设禁止丢垃圾告示牌，也无法禁止乱丢垃圾行为，最好

的办法是鼓励附近的居民协助监督工作。

她说，她计划要求市议会美化公园，包括推介社区菜园计划让村民参与，有关计划在准备中，将在短期内提呈给市议会。

“菜园计划已有指南，包括只允许种蔬菜，而且植物高度受限于3公尺以下，不允许栽种树身太高的果树。”

谈及湖中的浮萍清理工作时，她说，峇南湖其实由水利灌溉局管理，要清理浮萍也需要一笔费用。



市议会设立禁止丢垃圾的告示牌，形同虚设。



16 Aug 2016
China Press, Malaysia

Author: No author available • Section: Central • Page: C3 • Printed Size: 594.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 11,716.98
PR value: MYR 35,150.94 • Item ID: MY0026780310



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



然享受垂钓之乐。
湖里长满浮萍，只露出一小个湖水面，民众依

袁世平：公园遭人严重破坏，也没有维修。



巴生福建會館迎112週年



烈、苏学民、吴金星及陈细英。站著左起为林时德、陈中奎、吴亚务蒸蒸日上，未来再创辉煌新高峰，■郑今智（坐者）盼福建会馆未来会

擬7目標 展望未來

（巴生15日讯）巴生福建会馆迎来112周年庆典，拟定7大发展目标作为未来3年展望愿景，希望藉此团结乡亲，寻求会务蒸蒸日上，以便再创辉煌新高峰。

巴生福建会馆会长拿督郑今智指出，这7大发展目标涵盖多项领域，包括义山管理及美化、历史走廊建设、加强产业管理制度、提升会员

福利、持续推动文化教育发展、促请民族团结及完成会馆之歌。

他说，巴生福建会馆可谓是巴生最大的乡团组织，领导层肩负著继续发扬光大本会的重大使命。

“大家必须诚心诚意为本会做出贡献，并认同‘逆水行舟，不进则退’的道理，敢于接受新挑战。”

出席者包括署理会长苏学民、副会长拿督吴亚烈、拿督陈忠奎、

秘书长陈劲仁、财政林时德、妇女组主任陈细英及青年团主任吴金星等。

他说，除了照顾会员福利，会馆积极参与各商业团体及贸易机构的联系，为会员提供商业信息，同时鼓励会员参与各项商机活动。

擴大組織框架

“本会也不忽略照顾会员福利，关心社会时事，推动文化教育及促进民族团结。”

他指出，该会将扩大福利小组组织框架，增设各区协理，促进会馆与各地乡亲联系。

会馆也将关注国家民生发展及针对重大课题做出捍卫行动，比如母语教育活动及伊刑法课题。

“近年来，由于政客煽动，各族出现小摩擦，理事将尝试通过举办适合各族参与的活动，加深彼此了解。”

巴生福建會館團結隊未來3年的展望

1. 义山

- 继续制度化会馆4座义山的管理，包括提升和美化义山，方便福建乡亲今后前往拜祭先人及在中路六英里约一亩义山地上开发新穴位，造福更多乡亲探讨建设骨灰塔事宜。
- 探讨建设骨灰塔

2. 历史走廊

- 继续为历史走廊增添更多文物，同时藉历史走廊平台，开展系列有内涵之历史、文化之专题讲座及资料展示，打造历史走廊成为巴生的特色文化产业和旅游景点。

3. 行政产业

- 计划再度提升会馆行政和产业管理并会与雪州政府配合 商议新义山的开发计划。

4. 会员福利

- 扩大会馆福利小组的组织架构，增设各区协理，以促进会馆与各地乡亲的联谊，加强福建乡亲的团结。

5. 文化、教育及民生

- 推动中华社会及福建人的传统习俗及文化活动，传承这份使命。

6. 民族团结

- 积极推动促进各民族和谐团结的活动，促进国民团结，为打造一个和谐安全及进步的大马作出贡献。

7. 会馆之歌

- 创作一首巴生福建会馆的会歌；编曲已有眉目，也会物色合适人选填词，为会馆量身定做一首属于全体会员的会歌。



■巴生福建会馆迎来112周年庆。



■万津新邦干宗福祿洞宮庆赞中元节筹委会成员，坐者左起为连再建、徐添诚、连泉添、林瑞清、连晋钊、连有汶、陈有福、黄子刚、林伟吉及陈德金。

萬津新邦干宗福祿洞宮 22日起辦普度活動

(万津15日讯) 万津新邦干宗福祿洞宮于本月22日至24日(农历丙申年七月二十至二十二)一连3天, 在该宮举行庆赞中元节普度活动, 欢迎该区居民及善男信女们踊跃出席参与。

该宮由本月22日(星期一, 农历丙申年七月二十)晚上9时30分举行大

士爷开光仪式。

有意参与祭拜的善信, 可以与该宮负责人联络, 该宮有准备平安福品供祭拜。祭品每份收50令吉。联络人: 连晋钊(016-3568835)。

本月24日(星期三, 农历七月二十二)下午4时起正式拜祭普度, 并于当天晚上7时在该宮广场举行庆

赞中元节平安宴, 预料届时将筵开80席。

理事会主席连晋钊吁请社会热心人士及善信, 踊跃参与拜祭仪式及平安晚宴。

受邀嘉宾包括雪州行政议员欧阳捍华、摩立区州议员哈斯努、瓜冷县议员、该宮顾问及名誉主席等, 并有卡拉OK歌唱节目助兴。

他说, 该宮届时也不忘公益, 准备献捐1000令吉给瓜冷爱心功德会慈善福利基金。



萬津雙溪旺月居協 17日起辦盂蘭勝會

(万津15日讯) 万津双溪旺月居民协会将于本月17日至20日(农历丙申年七月十五至十八), 一连4天在该镇大路旁广场举行第22届庆赞中元普度盂兰胜会。

大会于本月20日(星期六)傍晚7时举行平安晚宴, 居协主席兼值年正炉主陈清城吁请居民及各界善信踊跃出席。

该会每年举办庆祝中元盂兰胜会, 推广祭祖活动及发扬孝亲敬老和饮水思源的美德, 让地方居民及善男信女为已故亲属先人及孤魂幽灵举行超渡仪式, 务

萬津雙溪旺月本年度 慶贊中元盂蘭勝會慶委會

| | | | |
|-----------|--------------------------|-----|---------|
| 正炉主 | 陈清城 | 副炉主 | 陈泉国、陈奕铨 |
| 财政 | 福联车厂 | 副 | 郑家强、陈德华 |
| 永久头家 | 福联车厂、永照神料、曾传仁 黄广地、黄裕连 | | |
| (众头家名单从略) | | | |

希各界届时踊跃参与祭祀。

庆赞中元活动有本月17日上午9时, 聘请道士为普度公大士爷主持开光仪式, 并开放让居民及善信祭拜, 19日傍晚6时举行大士爷普度祭拜仪式, 20日傍晚7时举行平安晚宴, 邀请雪州行政议员欧阳捍华、县议员及该会顾问等出席。

本月17日至20日一连4晚举办“星光熠熠庆中元演唱会”助兴, 欢迎居民踊跃前往观赏。



16 Aug 2016
China Press, Malaysia

Author: No author available • Section: Central • Page: C12 • Printed Size: 274.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 5,404.80
PR value: MYR 16,214.40 • Item ID: MY0026780394



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

馬星推介 Clover@Garden Residence



致力提倡绿色发展之理念的马星集团，日前正式推介旗下发展项目 Clover@Cyberjaya 的生态园 (Eco Dusun) 行动。

除了马星集团，这项配合开斋节开放门户而展开的行动，也获得了雪邦市议会和 Clover@Garden Residence 居民的热烈参与和支持

出席这项推介礼的嘉宾有雪邦市议会副主席端莫哈末哈非芝、马星集团城镇发展项目经理张芷君、Clover@Garden Residence 联合管理机构主席 Leon Loke、赛城居民协会主席敦姑嘉马鲁丁和城市规划部主任罗吉达。

张芷君说，马星集团致力推行这项行动旨在美化 Clover@Garden Residence 居住环境，达到永续发展及打造一个健康和谐的社区关系。

“令人感到振奋的是，活动当天看见许多 Clover@Garden Residence 的居民参与这项生态园行动。”

除了生态园行动，Clover@Garden Residence 日后将推行植物认领计划和植物教育计划等项目。

(BC)

☎ www.mahsing.com.my



■ 众嘉宾联手推介生态园行动。左起为罗吉达、Leon、嘉马鲁丁、哈末哈非芝和张芷君。



状，左为公正党副主席蔡添强。阿兹敏阿里（中）听西华拉沙（右）讲解

不滿1MDB報告列機密文件 阿兹敏申請司法檢討

（吉隆坡15日讯）雪州大臣兼公正党鹅唛区国会议员拿督斯里阿兹敏阿里今日入禀法庭，就国家审计局对一马发展公司（1MDB）展开调查的最终报告被列为官方机密文件一事，申请司法检讨。

他是通过代表律师汤米汤姆斯律师楼入禀诉讼，除了诉状，他也入禀宣誓书。

阿兹敏阿里是根据2012年法庭条规第53条文提出申请；他在诉状中将首相拿督斯里纳吉、总审计司丹斯里安比林和大马政府列为第一至三答辩人。

他在诉状中要求法庭宣判，纳吉指示安比林将该报告列为官方机密文件的决定有冲突、要求宣判安比林的举动已违反法律及越权，以及要求法庭

发出职务履行令（mandamus order）给所有答辩人、相关机构和官员，立即援引1972年官方机密法第20条文将报告“解密”，以公诸于世。

指納吉指示不合理

他说，有关报告涉及公共利益，纳吉指示安比林的做法已违反了联邦宪法第107条文，也不符合联邦宪法赋予人民自由言论的权力。

他说，所有答辩人在决定将该报告列为机密文件时，并没有周全考量，即一马发展公司最终报告不应该先派给国会议员，之后因为报告内容涉及纳吉的恶评，而之后列为官方机密。

他说，纳吉的指示也不合理，因此要求法庭宣判无效。



16 Aug 2016
China Press, Malaysia

Author: No author available • Section: Nation • Page: A4 • Printed Size: 264.00cm²
Market: KL • Country: Malaysia • Photo: Full Color • Ad Value: MYR 5,207.55
PR value: MYR 15,622.65 • Item ID: MY0026780538

 isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.



“有責任為民要求解密”

阿兹敏阿里指出，他是以国会议员身分入禀有关诉讼，他认为，作为国会议员，他有责任协助人民要求政府公开一马发展公司有关的最终报告。

他说，纳吉在调查还未结束前曾说明，任何一方都不要做出无谓的揣测，直到总审计司调查完毕为止。

“不过，当调查完毕后，他

却指示总审计司将报告列为官方机密文件，而安比林早前在法庭就人民公正党副主席拉菲兹被控抵触官方机密法令案供证时，也证实他是被迫将最终报告列为机密文件，因为他是受到纳吉的指示。”

他希望，法庭可以考量他提出的司法检讨申请，并允许有关报告“解密”。



1MDB 审计报告列机密 雪大臣入禀要求司法检讨

(吉隆坡 15 日讯) 雪兰莪州务大臣拿督斯里阿兹敏入禀法庭要求司法检讨，挑战国家总审计司把一个马来西亚发展公司最终审计报告列为官方机密文件的决定。

阿兹敏也是鹅麦区国会议员及人民公正党署理主席，他通过汤米汤姆斯律师楼到高庭主簿署入禀司法审核申请。

阿兹敏把首相拿督斯里纳吉、总审计司丹斯里安比宁及大马政府列为答辩人。

他要求法庭宣判第一答辩人纳吉把一马发展公司最终审计

报告列为官方机密文件是利益冲突的行为。

他也提到，第二答辩人阿比林将报告列为官方机密文件是违反法律、超越联邦宪法、官方机密法令及 1957 年审计法令。

拒绝解密不合理

他要求法庭根据 1972 年官方机密法令第 2C 条文发出职务履行令，强制所有答辩人、工作人员、官员、代理或使用任何方法立即解密最终审计报告，让公众查阅内容。



他认为把报告列为官方机密文件是违反联邦宪法第 107 条文，而且答辩人拒绝解密的行为是不合理的。

阿兹敏入禀挑战国家总审计司把一马公司最终审计报告列为官方机密文件的决定。右为许来贤，左二为西华拉沙。



马袖强（左七）与出席代表挥国旗唱国歌。

委4州席协调员 雪民政部署应对大选

（八打灵再也 15 日讯）民政党已在竞选区委任 4 名州议席协调员，并且部署党员各司其职，以便发挥大选工作队伍的团队效力，应对来届大选。

雪州民政党主席拿督洪进达指出，目前只有国会会议席人选未定，一般上协调员将成为大选的候选人，若他们得不到各方面支持，大选时可能会被撤换。

雪民政大会

他昨日出席雪州民政党大会致词时说，民政党不能依赖建立在对手的弱点上，而是要真正取信于民，反躬自省，团结一致果断作出变革。

他指出，党员们必须全力支持党主席拿督斯里马袖强领导的团队，让他们全力专注准

备、策划和执行任务。”

“民政党在过去的大选惨败，许多党员的信心跌落谷底，但双补选国阵胜出后，我们不能颓丧下去，应该重振出发。”

他也希望雪州大臣拿督斯里阿兹敏阿里处理棘手的地区发展事项，勿一味指责或推卸予中央政府，后者有权利阻止中央政府在雪州政府地段展开的

曾融熙：国阵团结赢下双补选

雪州民青团团长曾融熙指出，国阵在双补选获胜是因为各成员党团结一致，反观希望联盟与伊斯兰党关系暧昧，似友非友的合作关系对人民没有好处。

“在两场补选当中，希联与伊斯兰党各有自己的候选人，

工程计划。

他指出，虽然有民调显示阿兹敏阿里有一定的支持率，但他上任以来都在巩固自身权益，在处理争议性课题的决策上，都保持推卸予中央政府的手法。

“蕉赖金地花园高压电缆事故及 DASH 大道工程计划的情况一样，都是在州政府地段展开的发展工程，阿兹敏应该下令停止工程。”

雪州民政党代表召开大会，出席党员超过 150 人，大会由民政党主席拿督斯里马袖强主持开幕。

像是一盘散沙，最终落得败选的下场。”

他指出，虽然民政党在城市区面对严峻挑战，但在迎接来届大选，党员必须更贴近社会脉搏，以行动力向人民证明，民政党是有能力发动国家发展。



加影巴刹旁建防洪墙

直鲁河赶在雨季前拓宽

独家报道/摄影

林海霞

(加影 15 日讯) 加影直鲁河位于加影巴刹旁和小贩摊档部分的河道加宽工程, 相信能赶在 9 月初的雨季来临前竣工。

据《南洋商报》了解, 位于巴刹旁的防洪墙工程三周前开始, 而河边的 7 个摊档, 也在上星期拆除后面扩建部分, 让河道加宽工程顺利进行。

为处理加影市区的水灾, 加影直鲁河加宽工程局部进行, 早前在人民银行店屋后面进行的加宽工程已近完工。

共拨出 1050 万治水

加影市区过去屡遭洪流袭击, 逢大雨时看到河水暴涨的商家总忍不住捏冷汗。雪州大臣拿督斯里阿兹敏阿里于 2014



加影直鲁河位于加影巴刹旁及小贩摊档部分的河道加宽工程已开始施工。

年 12 月 12 日到访加影时, 宣布拨款 550 万令吉“治水”。

通过这项计划, 直鲁河将从原有的 8 公尺加宽为 12 公尺。

早前, 该工程因斯里美丹小贩摊档小贩拒绝搬迁, 以致加

宽河道工程也被拖延。不过, 水灾不断发生, 州政府不久再宣布另拨款 500 万令吉加宽和升高在旁的武吉路桥梁。

商家希望巴刹旁部分的河道加宽工程能赶在 9 月雨季前竣

工, 否则他们将提心吊胆营业。

他们说, 人民银行后面部分的河道加宽工程进度快, 防洪墙于短时间内建成, 希望目前在巴刹旁部分进行的加宽工程, 同样能顺利完成。



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

加影巴刹旁小贩摊档筹委会主席·
贺绍琛

设垃圾槽丢建筑废料

承包商告知位于巴刹和小贩摊档旁的河道加宽工程，料于9月初完成。

上个月，雪州水利灌溉局工程师、州议员和市议员已会见我们，7摊档小贩全面配合拆除摊档后面的扩建部位。

摊档后面的扩建部位，会陆续拆毁，为方便小贩丢建筑废料，加影市议会也准备一个大型垃圾槽。

小贩把摊档后面的部位扩建后，充作货仓等用途。这里原有10摊档，不过巴刹旁的桥梁工程进行时，其中3摊档已被拆除。

鞋店业者·陈爱莲

全面竣工盼收效

河道加宽工程进行后，近几次的水灾，洪流皆没冲进店内，希望河道工程全面完成后能解决加影市区的水灾。

人民银行后面的河道加宽工程已完成，防洪墙建起来，希望能发挥防洪效用。

之前有人指位于人民银行后面的河道工程进行时，后巷被封作为机械和材料的停放处，以致停车位减少顾客却步，这说法不正确，我在这营业了20年，店屋旁是巴刹，也有银行的设立，停车位是向来都不足。



加影区前州议员·李成金

桥面过低垃圾堵塞

州政府已拨款500万令吉加宽和升高武吉路的桥梁，目前等公共工程局进行招标。

现有的桥面过低，以致洪流袭击时，垃圾卡在桥底，湍急的水流也无法及时排出而倒灌。

桥梁工程进行时，该路段将被切断，届时会公布新的路线图。





isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

阿兹敏：除依靠土地及地价 雪州探讨多元收入

(莎阿南 15 日讯) 雪兰莪州务大臣拿督斯里阿兹敏阿里表示，随州议会通过动用储备金作为发展计划，州政府未来两三年的最大挑战是需开发及多元化其他资源的收入来源，以免仅依赖单一收入。

他说，州政府长期以来都只依靠土地及地价作为收入来源，不过随雪州土地发展渐趋成熟，是时候检讨开发其他的收入资源。

预算案圆桌会议

他今日为 2017 雪州财政预算案圆桌会议主持开幕典礼后召开记者会时说，希望在圆桌会议上，各造能协助州政府探讨发展其他资源投资。

他指出，截至 8 月 12 日，雪州政府储备金共有 37 亿 8842 万令吉，比去年 12 月 31 日的 32 亿 5861 万令吉高。

“州政府有责任策划将资金投入在具有有效性及可持续性发展的计划上，因为这样才能协助提振经济增长，同时为人民制造更多的就业机会。”

他也指出，州政府必须进行长远的经济发展策划，以避免附加财政预算案，而导致原本规划好的预算案出现赤字情况。

“雪州需朝着‘精明州属’目标发展，采用精明方式概念处理事务，比如在新屋业发展区开始启动城市社区开发模式，还有通过雪兰莪大学和雪兰莪国家回教大学发展技职教育，培育掌握现代化技术的下一代。”

针对渔业技能培训，阿兹敏指出，尽管州政府可协助培训技术人员，提升渔业的捕鱼技术和增加产量，不过，由于捕鱼执照仍属中央政府管辖，因此最终还是需要获得农业部的配合。

出席者包括雪州财政司拿督诺丁苏莱曼、雪州秘书拿督莫哈末阿敏、高级行政议员拿督邓章钦、行政议员聂纳兹米、欧阳捍华、阿米鲁丁及再迪等。



诺丁（右）赠送纪念品给阿兹敏。

盼与中央检讨家庭贫穷线水平

阿兹敏认为，根据目前经济发展现况及所面对的新挑战，州政府有必要重新检讨雪州家庭贫穷线水平，惟希望能获中央政府配合及支持。

他说，雪州在 2009 年曾调整家庭贫穷线水平至 1500 令吉，不过根据雪兰莪大学及拉曼大学合作研究显示，若将中层家庭收入定位在 3300 令吉，那么贫穷线收入应处于其 60% 或 1980 令吉。

“不过，我们需视中央政府对州政府的贡献，若要提高有关贫穷线收入，就得跟中央政府讨论在此家庭贫穷线里所能给予州政府的贡献，同时需探讨州政府的财务状况是否能达至有关福利需求。”

有信心续吸引外资

另外，他指出，雪州今年杪放

眼取得 60 亿令吉投资额，希望中小型企业能捉紧机会提升投资及技术，以增加产能。他说，尽管全球发展趋势、英国脱欧及一马发展公司事件，或影响国外投资者信心，但雪州有信心以透明化施政方针继续吸引国内外投资者前来。

“根据大马投资发展机构 2015 年数据显示，雪州服务业及制造业表现分别在全国排行第二及第三名，各录得 23 亿 6000 万令吉及 79 亿 6000 万令吉。”

他指出，雪州截至本月 5 日共取得 18 亿 6000 万令吉收入，支出则是 13 亿 8000 万令吉，换言之，雪州所达致盈余为 4 亿 80 万令吉。

“雪州政府预计今年取得 22 亿 5000 万令吉总收入，这也意味目前已达至 82.49% 的目标。”



2017年雪預算案圓桌研討會

大臣：不單靠土地 雪政府將多方面開源

(沙亚南15日讯)雪州大臣拿督斯里阿兹敏声称，基于未来两三年经济将充满挑战，雪州政府决定从多方面进行开源，不再一味依靠单一资源(土地)作为雪州收入来源。

他说，雪州经济来源已依赖土地和地价收入多年，目前已达饱和程度，因此有需要尝试开发其他新资源，方能稳住雪州经济。

他今早出席2017年雪州财政预算案圆桌研讨会主持开幕致词时指出，针对这一点，各造可集思广益，在此次研讨会中交换看法，以期收集更多建设性意见。

至于雪州长期经济规划，大臣说，州政府的首要重点就是摒弃每年提呈附加财政预算案的习俗，只要公务员够专业，加上获得私人界配合，一定可以成功。

应摒弃附加预算案

他提到，令人欣慰的是，如今3年已过，雪州政府终究守得住这原则，没有再提出追加财政预算案的要求，经济规划奏效。

他表示，雪州现在已朝

“精明州”目标迈进，凡事得以精明解决方案概念处理，首先会以在新屋业发展区启动“大众运输导向之城市社区开发模式”(TOD)做起。

“除了专注经济推展，州政府接下来也将通过雪兰莪大学和雪兰莪国家伊斯兰大学，全面发展雪州技职教育，以培育出具备现代化技术的下一代。”

针对有学者研究指，雪州渔业发展其实可更先进时，大臣阿兹敏表明，在这一环，州政府确实有深入探讨实用科技，包括学习台湾捕捞渔产技术和水产养殖等。

相关执照事宜，则属联邦政府权限。雪州政府期盼联邦政府能以造福雪州子民福利为大前提，和州政府紧密合作处理渔民问题。

出席者尚有雪州财政司拿督诺丁、雪州秘书拿督莫哈末阿敏、雪州高级行政议员拿督邓章钦、州行政议员聂纳兹米、欧阳捍华、阿米鲁丁、再迪阿都塔利及斯里安达拉斯区州议员艾斯尔再也等。(TKM)



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

重檢貧窮水平線

阿兹敏声称，州政府希望透过2017年雪州财政预算案圆桌研讨会的会议中，根据计算方式及贫穷数据来重新检讨雪州家庭贫穷水平线。

他提到，根据雪州大学及拉曼大学最新研究显示，雪州家庭贫穷水平中，有60%中阶收入层，收入被定位在3300令吉。

他说，雪州自2009年设定家庭贫穷水平线为1500令吉，雪州大学及拉曼大学依据该研究显示，雪州家庭贫穷水平线应调高至1980令吉。

他直言，雪州政府须针对此事与联邦政府商讨，并视联邦政府可给予哪些贡献。

另外，大臣说，我国虽受脱欧及一马发展公司事件，影响国外投资者的信心。尽管如此，雪州有信心以透明化施政能继续吸引国内外投资者前来。

根据大马投资发展机构2015年数据显示，雪州共在服务领域吸引23亿6000万令吉及制造领域高达79亿6000万令吉的投资。

他强调，雪州设下目标，在今年杪吸引60亿令吉投资额。他吁请中小型企业商家捉紧机会提升投资及技术，增加生产量。

“雪州截至本月5日的收入为18亿6000万令吉，支出则为13亿8000万令吉，雪州仍有4亿80万令吉盈余。”

阿兹敏提及，雪州预计今年的收入额为22亿5000万令吉，这也意味雪州已达82.49%的收入。截至本月12日为止，雪州储备金共有37亿8842万令吉，而雪州去年的储备金为32亿5861万令吉。（TKM）



■ 聂纳兹米（左起）、欧阳捍华、邓章钦、阿米鲁丁、再迪阿都塔利及艾斯尔再也，一起参与2017年雪州财政预算案圆桌研讨会。



■ 阿兹敏（右）赠送纪念品给



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

安邦再也市會

增設繳門牌稅櫃檯

| 繳付門牌稅移動櫃檯服務 | | |
|-------------|----------------------|--|
| 日期 | 時間 | 地點 |
| 8月20日 | 早上8時30分至 中午12時30分 | Kemansah Villa 組屋 |
| 8月21日 | 早上8時30分至 中午12時30分 | 帝沙柏邁花園 (Taman Desa Permai) Permai Putri 組屋 |
| 8月27日 | 早上8時30分至 中午12時30分 | 國際山莊 (Taman Bukit Antarabangsa) Wangsa 餐廳前 |
| 8月28日 | 早上8時30分至 中午12時30分 | Pinggiran Cheras Glennview 組屋前 |

(安邦16日訊) 安邦再也市議會將在本月份設立多個繳付門牌稅流動櫃檯，民眾受促在8月31日前，盡快前往鄰近櫃檯繳交門牌稅。
市議會共寄出17萬1841張門牌稅稅單，民眾可攜帶稅單前往各移動櫃檯繳付門牌稅。
欲知更多相關詳情，可撥打電話：03-4296 8004詢問。



阿兹敏入禀申请庭令 要求解密1MDB稽查报告

(吉隆坡15日讯)雪兰莪州务大臣拿督斯里阿兹敏阿里不满政府拒绝公开总稽查署针对一个马来西亚发展公司(1MDB)弊案所展开的稽查报告,因此于今日入禀高庭,强制谕令首相拿督斯里纳吉、国家总稽查司丹斯里安比林和政府解密报告。

阿兹敏是以鹅唛区国会议员的名义入禀高庭;他在申请书中把纳吉、安比林和政府列为第一至第三答辩人。

在这之前,人民公正党青年团前副团长穆哈末扎希也入禀高庭,要求纳吉等三造公开报告。

总稽查署提呈给国会公共账目委员会的一个马来西亚发展公司调查报告,于3月4日被政府援引《1972年官方机密法令》列为官方机密文件。

根据国会公共账目委员会主席拿督哈山阿里芬的说法,政府是为了防止资料外泄,及捍卫总稽查署的公信力,才把一个马来西亚发展公司的最终调查报告列为官方机密文件。

报告已流出 不必列机密

在入禀高庭的申请书中,阿兹敏指列为官方机密文件的报告内容,已被《砂拉越报告》分别于7月6及30日上传到网上,报告已流入公共领域,即使再列为机密文件也没有意义。

他因此要求高庭宣判纳吉援引《1972年官方机密法令》2B条文,指示安比林把一个马来西亚发展公司调查报告列为官方机密文件的做法,有利益上的冲突。

他也要求高庭宣判安比林把调查报告列为官方机密文件的做法属违法,同时抵触联邦宪法。

他要求高庭强制谕令纳吉等三造,根据《1972年官方机密法令》2C条文,即刻公开报告,并开放给公众浏览。(LMY)



■阿兹敏阿里(中)告诉媒体,除了继续在国会下议院争取公开一个马来西亚发展公司稽查报告,也希望依循法律管道强制谕令纳吉和政府等三造公开报告;左为公正党梳邦区国会议员西华拉沙,右为峇都区国会议员蔡添强。

違反自然公義法律原則

阿兹敏在入禀书中宣称,纳吉等三造把一个马来西亚发展公司调查报告列为官方机密文件的做法,不但违反《联邦宪法》第107条款,同时违反《1957年稽查法令》8(4)及9条文,及《1972年官方机密法令》2B条文。

他指出,纳吉指示总稽查署把报告列为官方机密文件的做法,等同把自己当成一名我行我素的法官,已违反自然公义的法律原则,理应被高庭撤销。

他说,如果是安比林自行决定把调查报告列为官方机密文件,则显示安比林已违反“代理人不可转授其权限予他人”(delegatus non potest delegare)的法律教义。

他说,在公共机构行事不合理的(Wednesbury unreasonableness)的情况下,任何有常理的决策者都不会把一个马来西亚发展公司调查报告列为官方机密文件,因此纳吉等三造的决定是不合理的,有关决定必须被撤销。

捍衛民眾知情權

阿兹敏阿里在吉隆坡法庭中心召开的记者会上说,捍卫民众的知情权与权益是他身为国会议员的责任,因此将为争取公开一个马来西亚发展公司稽查报告而继续努力。

他说,调查当中是否涉及滥权舞弊问题,是决定让总稽查署展开调查的目的,而纳吉还曾促请所有人不要在总稽查署完成调查前作出不必要的揣测或指控。

“可是,在总稽查署完成调查后,纳吉却指示总稽查署把报告列为官方机密文件。”

他指出,安比林早前在公正党副主席拉菲

兹被控煽动案供证时,坦承是在纳吉的指示下援引官方机密法令把报告列为官方机密文件。

纳吉指示列机密文件

“若你早有阻止报告被公开的意图,为何还要让总稽查署展开调查?”

阿兹敏也是人民公正党署理主席;他说,随着美国司法部入禀诉讼要求充公一个马来西亚发展公司的资产,基于公众利益,政府有必要公开总稽查署针对弊案的调查报告。

他说,在依循法律管道强制谕令纳吉等三造公开报告的同时,他们将继续在国会下议院争

取让报告公开。

另外,公正党梳邦区国会议员西华拉沙说,随著调查报告的内容已被《砂拉越报告》在网上公开,政府理应解密报告。

他说,纳吉是整起事件的罪魁祸首,把安比林列为答辩人之一只是为了符合法律程序。

国会公共账目委员会前委员兼道北区国会议员拿督卡玛鲁丁查化说,为停止外界对报告进行揣测,他认为安比林也希望公开报告。

他声称,纳吉拒绝公开报告显然是为了自保。(LMY)



(吉隆坡15日讯)因不满政府拒绝公开总稽查署针对一马发展公司(1MDB)弊案所展开的稽查报告,雪州大臣拿督斯里阿兹敏阿里今日把抗议行动升级,入稟高庭强制谕令首相拿督斯里纳吉、国家总稽查司丹斯里安比林和政府解密有关报告。

阿兹敏是以鹅唛区国会议员的名义入稟高庭,并在申请书中把纳吉、安比林和政府列为第一至第三答辩人。

较前,公正党青年团前副团长穆哈末扎希也已入稟高

庭,要求纳吉等三造公开有关报告。

指纳吉有利益上冲突

阿兹敏在申请书中表示,《砂拉越报告》已分别于7月6日及7月30日,把这份列为官方机密文件的报告上载到网上,有关报告已流入公共领域,即使再列为机密文件也没有意义。

鉴此,他要求高庭宣判纳吉援引1972年官方机密法令第2B条文,指示安比林把一马发展公司调查报告列为官方机密文件的做法有利益上的冲突。

他也要求高庭宣判安比林把有关调查报告列为官方机密

阿兹敏阿里(中)说,除了继续在国会下议院争取让一马发展公司的稽查报告公开外,他希望可遵循法律管道强制谕令纳吉和政府等三造公开报告;左为公正党梳邦区国会议员西华拉沙,右为峇都区国会议员蔡添强。

文件的举措已属违法,且抵触联邦宪法。

同时,他要求高庭强制谕令纳吉等三造根据1972年官方机密法令第2C条文,马上公开有关报告,并开放给所有公众浏览。

指3造违反宪法条款

阿兹敏强调,纳吉等三造把有关报告列为官方机密文件的做法已违反联邦宪法第107条款,且违反了1957年稽

查法令第8(4)及9条文,以及1972年官方机密法令第2B条文。

他说,纳吉等三造的决定是不合理的,因为任何有常理的决策者都不会这么做,在公共机构行事不合理(Wednesbury unreasonableness)的情况下,把一马发展公司调查报告列为官方机密文件的决定必须被撤销。



雪州 阿兹敏：不再靠土地收入 開源增收入

(沙亚南15日讯)雪州大臣拿督斯里阿兹敏表示，基于未来2、3年是个充满经济挑战的时期，因此雪州政府决定从多方面进行开源，不再一味依靠土地作雪州收入来源。

他说，雪州已经依赖土地和地价为经济来源收入多年，目前已达致饱和程度，因此有需要尝试开发其他新资源，方能稳住雪州经济。

他今日上午出席2017年雪州财政预算案圆桌研讨会主持开幕礼致词时指出，针对这一点，各造可以集思广益，在这次研讨会中交换看法，以期收集更多建设性意见，把预算放对位置。

“至于雪州长期经济规划计划，州政府的首要重点就是摒弃每年提呈附加财政预算案的习俗，只要公务员够专业，加上获得私人界的配合，一定可以成功。”

他表示，值得欣慰的是，如今3年已过，

雪州政府终究守得住这原则，没有再提出追加财政预算案的要求，经济规划奏效。

新屋业发展区启动TOD

他说，雪州现在已朝“精明州”目标前进，凡事得以精明解决方案概念处理，首先会以在新屋业发展区启动“大众运输导向之城市社区开发模式”(TOD)做起，或可带来新收入。

他补充，除了专注于经济推展，州政府接下来也将通过雪兰莪大学和雪兰莪国家伊斯兰大学，全面发展雪州技职教育，以培育出具备现代化技术的下一代。

出席者包括雪州财政司拿督诺丁、雪州秘书拿督莫哈末阿敏、雪州高级行政议员拿督邓章钦、州行政议员聂纳兹米、欧阳捍华、阿米鲁丁、再迪阿都塔利、斯里安达拉斯区州议员艾斯尔再也、经济专才、学者及各工业代表。



▲阿兹敏：雪州政府将从多方面进行开源，不再一味依靠土地作雪州收入来源。

學習台漁產水產養殖

记者在新闻发布会上询及有学者研究指雪州渔业发展其实可以更先进时，雪大臣阿兹敏回应

说，在这一环，州政府确实有深入探讨实用科技，包括学习台湾捕捞渔产技术和水产养殖等。

“至于执照事宜，则属联邦政府权限。雪州政府期盼联邦政府能以造福雪州子民福利为大前提，和州政府紧密合作处理渔民问题。”



▲聂纳兹米（左起）、欧阳捍华、邓章钦、阿米鲁丁、再迪阿都塔利及艾斯尔再也一起参与2017雪州财政预算案圆桌研讨会。

重新檢討家庭貧窮水平 應調高至1980令吉

阿兹敏表示，州政府希望透过2017年雪州财政预算案圆桌研讨会的会议中，根据计算方式及贫穷数据来重新检讨雪州家庭贫穷水平线。

“根据雪州大学及拉曼大学最新研究显示，雪州家庭贫穷水平中，有60%中阶收入层收入被定位在3300令吉。”

他说，雪州自2009年设定家庭贫穷水平线为1500令吉，雪州大学及拉曼大学根据该研究显示，雪州家庭贫穷水平线应调高至1980令吉。

“雪州政府必须针对此事与联邦政府商讨，并视联邦政府可给予哪些贡献。”

另外，他说，我国受到脱欧及一马发展公司事件，影响国外投资者的信心。尽管如此，雪州有信心以透明化施政能继续吸引国内外投资者前来。

年杪吸引60亿投资额

“根据大马投资发展机构2015年的数据显示，雪州共在服务领域吸引23亿6000万令吉及制造领域高达79亿6000万令

吉的投资。”

他说，雪州设定目标，在今年杪吸引60亿令吉投资额，他因此呼吁中小型企业商家抓紧机会提升投资及技术，增加生产量。

“雪州截至本月5日的收入为18亿6000万令吉，支出则为13亿8000万令吉，雪州仍有4亿80万令吉盈余。”

雪储备金达37亿8842万

他说，雪州预计今年的收入额为22亿5000万令吉，这也意味雪州已达到82.49%的收入。

“同时，截至本月12日为止，雪州储备金共有37亿8842万令吉，而雪州去年的储备金为32亿5861万令吉。”



衛長：印裔聚集具歷史性 助巴生印度街獲“身分”

(巴生15日讯)卫生部长拿督斯里苏巴马廉承诺将协助巴生东姑格拉那路(俗称印度街)取得“小印度”

度”的身分，以带来更大的经济效益。

他说，上述路段是印度社群经商的地方，或是全国最多印裔商人的聚居地，且具有历史性，所以需要

获得一个“身分”。

“我认为应该从经济的角度去看那条路的情况而不是从种族的角度，只要它获得身分，将会带来经济效益。”

苏巴马廉昨日出席巴生国大党区部代表大会后，向媒体如是表示。当地部分商家于今年5月已就要求改名为小印度一事，呈交备忘录给雪州苏丹沙拉弗丁及大臣拿督斯里阿兹敏，惟雪州

王宫最终以不允许有种族性字眼的地名出现为由，拒绝要求。

他说，雪州政府曾拒绝将该地改名为小印度，惟他将寻求联邦政府的协助。

此外，询及有关土团党成立一事，他认为，该党没有国家议程，且相信没有非土著愿意成为“二等党员”，希望选民从有关角度思考。



▲苏巴马廉(左五)将协助巴生东姑格拉那路取得“小印度”的身分。



加埔9支天靈宮 108呎長火蛇路壯觀

▲加埔9支天靈宮理事合攝。前排左起是徐莉珍、洪亚再、潘日鹏、邱尔全、曾颂安、殷辉明及陈志辉。

(巴生15日讯)加埔9支天灵宫欢庆拿督公宝诞千秋之际,特设108呎长火蛇路,为善信消灾解厄,保平安。

加埔9支天灵宫主席拿督邱尔全召开新闻发布会时指出,今年欢庆51周年纪念,也按照神明指示设立全长108呎火蛇,蛇身共有5个弯度,上方布满炭火,届时让善信跨火炉,消灾解厄。

平安宴筵开150席

他说,晚宴当晚将设立竞标福品仪式,共有3项福品,包括金钱发财树、天灵宝石、镇居之宝,希望能达到筹获5万令吉目标。

“由于去年刚庆50周年纪念,当时还有出巡活动,非常热闹。”

此外,顾问曾颂安表示,今年晚宴预计筵开150席,届时将邀请雪州行政议员甘纳巴迪劳及达罗雅出席晚宴。

他指出,天灵宫主要供奉拿督阿山、拿督阿利、拿督亚利默哈曼、拿督三兄弟、拿督胡仙、齐天大圣、协天大帝等。

“我们每年举行一系列庆典活动,包括清醮、接送玉皇大帝、过火路等,每年都吸引逾千人出席,香火鼎盛。”

他感谢善信一直以来给予的支持与配合,使得庙务蒸蒸日上。

同时,他希望理事们继续通力合作,把庙务推向更高峰。

出席新闻发布会者包括副主席潘日鹏、总务洪亚再、副财政徐莉珍、文书殷辉明及交际陈志辉等人。



isentia.mediaportal

Provided for client's internal research purposes only. May not be further copied, distributed, sold or published in any form without the prior consent of the copyright owner.

1எம்டிபி மீதான தணிக்கை அறிக்கை

கோலாலம்பூர், ஆக. 16-
பெரும் சர்ச்சையை
ஏற்படுத்தியிருக்கின்ற ஒரே மலேசியா
மேம்பாட்டு நிறுவனம் (1எம்டிபி நிறுவனம்)
மீதான தணிக்கை அறிக்கையை
அம்பலப்படுத்த வேண்டும் என்று கோரி
சிலாங்கூர் மந்திரி பெசார் டத்தோபூர்
அஸ்மின் அலி வழக்குத்
தொடுத்திருக்கிறார்.
நேற்றுக் காலை கோலாலம்பூர் உயர்
நீதிமன்றத்தில் இந்த வழக்கு மீதான
மனுவை அவர் தாக்கல் செய்தார்.



அம்பலப்படுத்துங்கள்

வழக்குத் தொடுத்தார் அஸ்மின் அலி

பிரதமர் டத்தோபூர் நஜிப் துன் ரசாக்கை முதல் பிரதிவாதியாகவும்
அரசாங்கத் தலைமை கணக்காய்வாளர் அம்மின் புலாங்கை
இரண்டாவது பிரதிவாதியாகவும் தேசிய முன்னணி
தலைமையிலான மத்திய அரசாங்கத்தை 3ஆவது

பிரதிநிதியாகவும்
அவர் இந்த மனுவில் பெயர் குறிப்பிட்டுள்ளார்.
1972ஆம் ஆண்டு அதிகாரத்துவ ரகசிய சட்டத்தின் கீழ் 1எம்டிபி
மீதான தணிக்கை அறிக்கையை வெளியிட நீதிமன்றம் உத்தரவிட
வேண்டும் என்று அவர் கேட்டுக் கொண்டார்.
கோம்பாக் நாடாளுமன்றத் தொகுதி

13 ஆம்
பக்கம் பார்க்க

1எம்டிபி மீதான தணிக்கை அறிக்கை அம்பலப்படுத்துங்கள்...

முதல் பக்கத் தொடர்ச்சி...

உறுப்பினர் என்ற முறையிலும் மக்களால்
தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட பிரதிநிதி என்ற
முறையிலும் இந்த மனுவைத் தாக்கல்
செய்கிறேன்.
தணிக்கை அறிக்கையில் இடம்பெற்ற
அம்சங்களைப் பொதுமக்களுக்குத்
தெரியப்படுத்த வேண்டும். அதைத்
தெரிந்துகொள்ள நாட்டு மக்களுக்கு எல்லா
உரிமைகளும் இருக்கின்றன என்றும்
அஸ்மின் கூறினார்.
நிதியமைச்சின் கட்டுப்பாட்டிலுள்ள 1எம்டிபி
நிறுவனத்தில் நிகழ்ந்திருக்கும் முறைகேடுகள்
குறித்து மலேசிய ஊழல் தடுப்பு ஆணையம்
விசாரணை நடத்தியது. அந்த விசாரணை
அறிக்கை சட்டத்துறைத் தலைவர் (அட்டர்னி
ஜெனரல்) அலுவலகத்தில்

ஒப்படைக்கப்பட்டது.
இந்த விவகாரத்தில் எந்த முறைகேடும்
நிகழவில்லை. இதில் பிரதமர் டத்தோபூர்
நஜிப் துன் ரசாக் சம்பந்தப்படவில்லை.
எனவே, இது தொடர்பாக சட்ட நடவடிக்கை
எடுக்க இயலாது என்று அட்டர்னி ஜெனரல்
அறிவித்திருக்கிறார்.
ரகசியக் காப்புச் சட்டத்தின் கீழ் 1எம்டிபி
மீதான தணிக்கை அறிக்கை ரகசிய
ஆவணமாக வைக்கப்படுகிறது என்றும்
அட்டர்னி ஜெனரல் கூறியிருப்பதை ஏற்க
இயலாது.
அந்தத் தணிக்கை அறிக்கையை
அம்பலப்படுத்த வேண்டும் என்று தமது
மனுவில் அஸ்மின் கேட்டுக் கொண்டார்.
- மலேசியா கினி



வரும் 14ஆவது பொதுத் தேர்தலில் தே.மு. வெற்றிக்கு 5 அம்சக் கொள்கை!

துணைப் பிரதமர் கோடிகாட்டினார்

கோலகுப்புரா, ஆக. 16-
வரும் 14ஆவது பொதுத்
தேர்தலில் தேசிய முன்னணி,
அம்னோவால் கொண்டுவரப்படும்
5 கொள்கைகளினால் வெற்றி
பெற முடியும் என்று துணைப்
பிரதமர் டத்தோயு டாக்டர்
அகமட் ஸாஹிட் ஹமிடி கோடி
காட்டியுள்ளார்.

கட்சிக்குள் இருக்கும்
பிரச்சினைகளைத் தீர்ப்பது,
தலைவர்கள் களத்தில் இறங்கி
மக்களைச் சந்திப்பது, தகுதி
பெற்றவரை வேட்பாளராகத்
தேர்வு செய்வது, வசதியான
சூழலிலிருந்து வெளியேறுவது,
அடிமட்ட மக்களுக்கு
தேவைப்படும் உதவிகள்
சென்றடைவது ஆகிய 5
கொள்கைகளை அவை என்று
அவர் சொன்னார்.

'வறுமை, சிரமப்படும் மக்கள்
இருந்தால் அவர்களுக்கு உதவி
செய்யுங்கள். இனம், சமயம் பேதம்
பார்க்காமல் அனைவருக்கும்
உதவி செய்யுங்கள். நமமிடம்
உள்ள வசதியான சூழ்நிலையை
வீசுவோம். உண்மையாகத்

தேவைப்படும் தரப்பினருக்கு
உதவி செய்வோம்' என்று அவர்
கேட்டுக் கொண்டார்.

'எந்த வகையிலும்
எதிர்க்கட்சிகள் புதிய கட்சிகளைத்
தொடங்கிக் கொண்டதான்
இருப்பார்கள். இது சிலாங்கூர்,
கோலாலம்பூரை தேசிய
முன்னணியும், அம்னோவும்
மீண்டும் கைப்பற்றுவதற்கு உதவி
புரியும்' என்றார்.

நேற்று முன்தினம்
கோலகுப்புராவில் உலுசிலாங்கூர்
அம்னோ டிவிஷன் ஆண்டுப்
பொதுக் கூட்டத்தைத் தொடக்கி
வைத்து உரையாற்றுகையில் அவர்
இவ்வாறு தெரிவித்தார்.

கடந்த இரு தவணைகளாக
சிலாங்கூர் மாநிலத்தைக்
கைப்பற்ற முடியாததை தேசிய
முன்னணி ஒரு பாடமாக எடுத்துக்
கொள்ள வேண்டும் என்றும் அவர்
கேட்டுக் கொண்டார்.

மலேசியாவில் அதிக வளர்ச்சி
கண்ட ஒரு மாநிலமாகத் திகழும்
சிலாங்கூர் மாநிலத்தின்
வருவாயை இப்போது மற்றொரு
தரப்பினர் அனுபவித்து



வருவதையும் நாம் கவனத்தில்
கொள்ள வேண்டும் என்றார்.

'நாம் முன்பு செய்த தவறுகளை
உணர்ந்து கொள்ள வேண்டும்.
12,13ஆவது பொதுத்
தேர்தல்களில் நாம் சிலாங்கூர்
மாநிலத்தைக் கோட்டை
விட்டோம். இதற்குக் காரணம்
நாம் வெற்றி பெற்று விடுவோம்
என்ற மனநிலையே காரணம்'
என்றார்.

அரசியலில் விரோதிகளை
நாம் தேடிக்கொண்டிருக்கக்
கூடாது. காரணம் விரோதிகள்
நாம் தேடாமலே வந்து
கொண்டிருப்பார்கள் என்றார்.

சிலாங்கூரைக் கைப்பற்ற
சிலாங்கூர் மாநிலத்திலுள்ள 56
சட்டமன்றத் தொகுதிகளிலும் நாம்
வெற்றி பெற வேண்டும்
என்பதில்லை. 33 அல்லது 35
இடங்களைப் பிடித்தாலே போதும்
என்றார். -மலேசியாகினி